

Con motivo de la festividad de hoy, Viernes Santo, y para que el personal de «BALEARES» pueda sumarse a los tradicionales y solemnes actos religiosos, mañana no aparecerá nuestro diario, reanudándose nuestro contacto con los lectores el domingo, Pascua de Resurrección.

El diario de más circulación en el Archipiélago

Palma, Viernes día 31 de Marzo de 1961

Redacción y Administración: DANUS y  
Teléfonos:  
Redacción: 12078  
Admón.: 21745  
AÑO XXIII - N.º 6.509  
PRECIO: 1'50 Ptas.  
Suscripción mensual: 30 PESETAS  
DEPOSITO LEGAL: P. M. 5 - 1958

## La Semana Santa en España

# Extraordinaria afluencia de fieles y gran solemnidad de las ceremonias del Jueves Santo



El nuevo «pasos» de la Virgen de La Soledad.

### SS. EE. el Jefe del Estado y señora asistieron a los Divinos Oficios en El Pardo

#### En Palma una inmensa multitud presenció la procesión de ayer, a la que asistieron todas las Cofradías

#### Málaga, Sevilla y Granada, con sus tradicionales Pasos, vivieron una bellísima jornada de fervor religioso

Madrid, 30. — El Jueves Santo, Día del Amor fraterno, en el que se conmemora la Institución por Jesús de la Sagrada Eucaristía, se ha celebrado en todos los templos de Madrid y de España entera con extraordinaria afluencia de fieles y gran solemnidad. Se han celebrado las misas vespertinas y los divinos oficios del día que adquirieron extraordinario relieve con la lectura de la Epístola de San Pablo a los Corintios que rememora la Sagrada Cena en que se instituyó la Eucaristía y el Evangelio de San Juan, que recuerda el acto de humildad Divina del lavatorio.

Tanto durante las misas como en los oficios, multitud de fieles se acercaron a la Sagrada Mesa. A continuación la

visita a los Sagrarios fue continua durante toda la noche.

#### DESFILES PROCESIONALES EN MADRID

En Madrid salieron siete desfiles procesionales. Las cofradías que desfilaron fueron: la de Jesús Nazareno, la del Divino Cautivo, la de Nuestro Padre Jesús del Gran Poder y María Santísima de la Esperanza, la del Santísimo Cristo de la Buena Muerte, María Santísima de la Amargura y Nuestra Señora de las Angustias; la de Nuestro Padre Jesús de los Trabajos y María Santísima de los Angeles; la del Santísimo Cristo de la Misericordia, y finalmente la procesión de la Penitencia de la Iglesia Parroquial de San Pedro Apostol en Carabanchel. La Cofradía del Divino Cautivo, en uso del privilegio que le otorgó su hermano Mayor, el Ministro de Justicia, ha recibido hoy en libertad en la prisión de Carabanchel al preso José Cuesta Vinuesa, de 25 años de edad, de profesión conductor, que sufría condena por un accidente de tráfico.

#### SS. EE. ASISTEN A LOS OFICIOS DIVINOS

Sus Excelencias el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, y señora, asistieron a los Divinos Oficios de Jueves Santo en la capilla del Palacio de El Pardo.

#### En Palma

Con ejemplar religiosidad y en medio de una gran expectación se celebró ayer la procesión del Jueves Santo, llamada también del Amor Fraterno o de La Sangre, en la que toman parte todas las cofradías. Desde mucho antes de la hora anunciada para dar comienzo al desfile procesional, las calles de su recorrido vieron animadas por muchísimo público, entre el que se hallaban muchos turistas provistos de cámaras fotográficas.

(Continúa en tercera página)

## Actualidad española en la provincia del Sahara

### Aún no ha sonado el cañón en el Sahara español

(Crónica exclusiva para «BALEARES», del enviado especial de la Agencia FIEL). — Calderón, el buen reportero gráfico que no hace aún mucho tiempo logró captar con su máquina la dramática escena que se desarrolló en unos estudios cinematográficos madrileños, cuando varios leones atacaron a su domador el cubano Joaquín Barranco, ya llegado también a estas



Una tranquilidad absoluta se respira actualmente en todo el Sahara español. Una muestra clara es esta fotografía tomada esta Semana en la terraza del Casino de El Aiun. — (Foto Europa Press).

tierras saharianas. Y, desde el punto de vista profesional, se ha llevado una gran desilusión. Esperaba encontrar, si no con una lucha encarnizada entre moros y españoles sí, al menos, con algún que otro tiroteo, con alguna que otra escaramuza que justificara el largo viaje que ha realizado. Así me lo confesaba en la barra del Casino, y un oficial legionario que estaba presente le dijo:

—No, amigo, la guerra no ha empezado aún. No hemos encontrado hasta ahora el cañón.

Y es que aquí — convendría repetir una vez más — aunque la actitud sea de espera, de vigilancia permanente, por si acaso los marroquíes se deciden a ofrecer una nueva edición de su más reciente fechoría, el secuestro de los geólogos, no ocurre absolutamente nada. La vida discurre por senderos de normalidad, y el periodista tiene que dedicarse a buscar los matices pintorescos, si no prefiere perderse en un mundo de divagaciones y suposiciones que fatiguen al lector.

Y pintoresca es, en esta zona — me refiero a El Aiun, la capital del Sahara, porque del interior ya no hay ni que hablar en tal aspecto — la casi totalidad de mujeres solteras. Creo que en los momentos actuales, en edad de merecer, sólo hay seis. La restante representación del sexo femenino la constituye las esposas de los militares o funcionarios civiles que prestan sus servicios en el territorio.

—Aquí, me contaba anoche el delegado de Obras Públicas, una chica soltera dura menos que un bocadillo a la puerta de un colegio. Inmediatamente se la disputan a estas tierras, a los pocos meses, tenemos boda. Como comprenderás, es muy lógico. No hay diversiones que puedan reclamar la atención del hombre soltero. Y éste aspira, por todos los medios, a las comodidades que pueda brindarle el hogar. No es como en Madrid, ni siquiera como en cualquier capital española de provincia. De ahí que se haya impuesto la «Operación Cuñada».

¿Operación Cuñada?

—Sí, así la llamamos.

¿En qué consiste?

—Te lo puedes imaginar: en casar a la cuñada. Cuando uno de los que estamos aquí contrae matrimonio con una chica de la Península y se trae a su esposa a estas tierras, la mujer, al darse cuenta de lo fáciles que están aquí los hombres, sin pérdida de tiempo, «sitra» de las hermanas que aún le quedan solteras. No hace falta siquiera que sean muy agradecidas. Lo cierto es que, de todas, todas las casan. Y, además, bien. Con un muchacho conocido, con quien el engaño no es posible.

Otro detalle pintoresco, recogido en El Aiun, es la próxima celebración

(Continúa en tercera página)

### RADIO NACIONAL DIFUNDIRA EL DOMINGO EL MENSAJE DEL SANTO PADRE

Ciudad del Vaticano, 30. — «Radio Nacional de España» figura entre las muchas emisoras de Radio de distintos países que conectarán con «Radio Vaticano», para difundir el mensaje que S. S. el Papa dirigirá a los fieles de todo el mundo el Domingo de Pascua, a las doce y media. — Efe.

### Vuelve el mal tiempo a Europa, con nevadas en Finlandia y Suecia

EN ALEMANIA, APROVECHANDO LAS VACACIONES, LA GENTE MARCHA AL EXTRANJERO  
Hamburgo, 30. — El tiempo invernal ha vuelto a muchas partes de Europa en el momento en que millones de personas salen de viaje con motivo de las vacaciones de Pascua.

En Helsinki nevó por la mañana y la nevada cogió desprevenida a todo el mundo. Los automovilistas habían calzado sus coches con cubiertas normales, las que allí se llaman de «verano» y había sido barrida la arena que se echa en las carreteras para poder utilizarla cuando están cubiertas de hielo.

En la Suecia Central y meridional nevó igualmente hasta una altura de quince centímetros y la temperatura cayó bajo cero. En Alemania los meteorólogos predicen que se disfrutará de poco sol en estos días y ello, unido a la revalorización del marco, ha determinado un verdadero éxodo hacia el extranjero. — Efe.



El Capitán General de Baleares, acompañado de su señora hermana adorando a la imagen del Santo Cristo de la Sangre a su paso por el patio de la Almudaina.

## Clima que se «respira» en Argelia

PARIS (Crónica telefónica de nuestro corresponsal Manuel DE AGUSTIN). El Ministro Encargado de los Asuntos de Argelia, señor Joxe, fue a Orán. Llegó en uno de los momentos más difíciles de la coyuntura histórica de este territorio. Los observadores le califican de período crítico, porque el clima de la ciudad — dicen — ha sido alterado por los efectos psicológicos que provoca en la minoría de origen europeo el anuncio de las próximas conversaciones de Evian. Los rumores más descabellados

- Amenaza de rebelión a cargo de los activistas
- Optimismo por una paz, por cuenta del Gobierno

y más alarmantes, circulan ya por Argelia. Anuncian, nada menos, que una nube de explosivos, lanzados por los activistas; se reciben amenazas por todas partes; reina la inquietud en torno a una supuesta llegada de mercenarios pro-

fesionales que estarán dispuestos a crear campos de guerrillas contra las autoridades representantes de la metrópoli. Y las cartas anónimas se reciben por docenas en los despachos de los responsables. (Continúa en tercera página)

Vea en páginas 12 y 13 los nuevos frigoríficos

# WESTINGHOUSE,

que están causando sensación

# Nuestra Ciudad

por JUAN BONET

## Escogieron el Mediterráneo

Tal vez todos esos problemas del problemático venir e irse de Mallorca, a la hora de la verdad, constituyan una singular propaganda, otra.

Me lo decía ayer un viejo palmesano, hombre taimado, que sabe mucho de recursos para vender y comprar.

—Los hombres agradecemos, con frecuencia, las dificultades. Ni los amores fáciles, ni los negocios sin riesgo, ni los viajes sin sorpresa, son aptos para la gente que tenga un poco de imaginación.

Con un poquito de imaginación, lo bonito es tener que luchar e inventárselas para lograr un determinado objetivo.

Desde el punto de vista de mi amigo, nada despreciable, la dificultad para encontrar pasaje para arribar a Palma, como las dificultades, después, para salir, vienen a estimular a todos aquellos que, desde un punto lejano del globo, «escogieron el Mediterráneo», es decir pensaron en nuestro mar para vivir, en paz y en libertad gozosa, unos días de vacaciones. Las dificultades abren el apetito a mucha gente. Quedan los rutinarios, los que huyen de toda incomodidad o riesgo, los que no quieren «historias». Para estos últimos, esas complicaciones mediterráneas deben tener aspectos más bien graves, pero...

Hay que consolarse pensando en el espíritu de aventura que, por lo regular, le invade a la gente en cuanto traspasa el umbral de su casa. Y esto, no comprendido en el billete del viaje, es lo que, de cuando en cuando, brinda nuestra tierra. Y sin cobrar suplemento.



**Temperatura**

máxima  
17,6 a las 13,30

mínima  
3,2 a las 6,30

**Humedad**  
78 %

**VIVIR MEJOR CON AIRE ACONDICIONADO**

**FRAU lo instala**

# DIETARIO

**SANTORAL**  
Viernes Santo  
Santa Balbina v. y mr.

El Sol sale a las 5,40 horas  
Se pone a las 18,11 horas  
La Luna sale a las 17,36 horas  
Se pone a las 5,22 horas

**RADIO MALLORCA**  
1.430 Kc. — 5 Kw.  
Programa para hoy

16:10: Apertura. Sintonía; 16:15: Retransmisión diferida del acto de homenaje al Santísimo Cristo de la Sangre, con el sermón por el M. I. Sr. Dr. D. Sebastián García Palou, Conónigo; 16:45: Obras maestras de la música sacra de W. A. Mozart; 17: Retransmisión, desde la iglesia de los Sagrados Corazones, de los Oficios propios del Viernes Santo; 18:30 (aproximadamente): Cierre de la Emisora.

**PROGRAMA PARA MAÑANA**  
8:55: Apertura. Señales horarias. Santo Rosario; 9:25: Rafael Arroyo (pianista) interpreta a Albéniz; 10: La música alegra el trabajo; 12: Servicio Meteorológico de la Zona Aérea; 12:03: Tom Jenkins y la Orquesta de Palm Court; 12:15: Mas Porcel interpreta a Chopin; 12:30: Boletín del radioyente; 13:30: Emisión de solicitados; 14: Hora exacta. Cartelera; 14:01: Noticiario de actualidad; 14:06: Orquesta de Andre Kostelanetz; 14:18: La receta culinaria del día; 14:19: Florian Zabach y su violín; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Noticiario local; 15: Obras de Beethoven; 15:30: Emisión Gaudeamus, del S.E.U.; 15:36: Nocturno-preludio-vals (Chopin); 16: Emisión de solicitados; 16:15: Cantatas (Bach); 17: Dos conciertos mozartianos; 17:40: Hascha Heifetz, violinista; 18: Retransmisión diferida del concierto de la Orquesta Sinfónica de Mallorca

dirigida por el maestro Anthony Mors; 20: Emisión de solicitados; 20:15: Sinfonía de los Salmos (Stravinsky); 21: Hora exacta. Santoral para mañana. Cupón del Ciego; 21:01: No-do de los deportes; 21:10: El anillo de los nibelungos (Wagner); 22: Radio Nacional de España; 22:15: Concierto sacro: «Requiem» (Berlioz), por la Orquesta del Teatro Nacional de la Opera y los coros de la Radio-Televisión Francesa; 24 (aproximadamente): Lectura de los programas para mañana y cierre de la Emisora.

**DE 10 A 12 NOCHE**  
I. Coll, General Mola, 34—Sánchez, A. Luis Salvador, 174.

**TELEFONOS DE PARADAS DE TAXIS**  
Central Oficinas, Teléfono 22926. Pimiento Mulet (Terreno), Teléfono 13644.  
Plaza Progreso, Teléfono 21832. Plaza Santa Catalina Tomás, Teléfono 11683.  
Plaza España (Estaciones) Teléfono 23462.  
Avda. Alejandro Roselló («Triquet»), Teléfono 22883.

### Telefonos de urgencia

Casa Socorro: 22179.  
Cruz Roja: 22250.  
Ambulancias: 1185.  
Bomberos: 21234.  
Guardia Civil: 11340.  
Policia: 11221.  
Hospital Provincial: 23806.  
Residencia Sanitaria So: Dureta: 15502 15503 1.

### El tiempo

**ESTADO GENERAL**  
Buen tiempo en toda España. Previsión para Baleares y Mediterráneo Occidental: Se mantendrá el tiempo actual. Poco nuboso. Ventolinas y brisas. Calma. Mar rizada.

**FARMACIAS DE TURNO**  
Hasta el próximo domingo inclusive  
(De 9 mañana a 10 noche)  
Aguiló, Villalonga 64 (Sta. Catalina), Tel. 12248; Bauzá, Miguel Marqués, 92, Tel. 14024. Massanet, Cam. V. Génova, 132.

### Avisos y convocatorias

**SEGURO OBLIGATORIO DE ENFERMEDAD**  
Vacante de una plaza de Practicante  
Se pone en conocimiento de los Eres. Practicantes residentes en esta Provincia, que en el tablón de anuncios de esta Delegación

**FERROCARRILES DE MALLORCA**  
Romería del Cócó  
El próximo miércoles día 5 de Abril, con motivo de la tradicional Romería del «Cócó» se establecerá el siguiente servicio de trenes:  
Palma - Cócó - Inca a las 12,30, 13, 15,30 y 19,10 horas.  
Inca - Cócó - Palma a las 14,02 y 21 horas.  
Desde las 14,40 hasta las 20 horas, se efectuarán trenes entre Inca - Cócó - Binisalem - Cócó - Inca, según las necesidades del tráfico.  
Palma a 30 de Marzo de 1961.

## LIRICO - BALEAR PROGRESO

Pasado mañana, continuación de estreno  
La mejor película del Domingo de Resurrección

KIRK DOUGLAS · ANTHONY QUINN

EN LA PRODUCCION DE HAL WALLIS

**EL ULTIMO TREN DE GUN HILL**

CAROLYN JONES - EARL HOLLIMAN  
DIRECTOR: JOHN GUINN  
TECHNICOLOR® VISTAVISION®

Es un film Paramount

(AUT. MAYORES)

Fue la sensación de Palma el día de su presentación  
De complemento, otro estreno  
«NO SOY CULPABLE»  
Una sorprendente película española

## LAS CUEVAS DEL MOLINO

«REFUGIO DE DRAGUT»

Reapertura 2 de Abril

Todas las noches desde las 10 y hasta la madrugada, baile Vd. con BERNARDO BERNARDINI'S CUARTET «TABLAO FLAMENCO» «REY DE LOS GITANOS» EL FARRUCO LA GATA! - CHOCOLATE  
Teléfono 13180

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## Don Juan Puigserver Perelló

(TRATANTE DE GANADO)

Que falleció ayer a la edad de 74 años, en Campos del Fuerto, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos, Juan, Nicolás y Guillermo; hijas políticas Juana Pascual, Isabel Jous y Magdalena Mascaró; nietos, hermana Francisca; hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará el próximo martes día 4 de abril, a las 11 horas, en la iglesia parroquial de Campos del Puerto, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.  
Casa mortuoria: C/. Convento, 3 (Campos de Puerto)

No se invita particularmente  
El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## Don Pedro Borrás Amengual

Que falleció ayer a la edad de 85 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su afligida esposa, Magdalena Morro; hijos, Sor Francisca del Buen Pastor, Sor María Alberta (Hermana de la Caridad), Jerónima, Juan (Capellán de la Estación Naval de Sóller); hermana Francisca; ahijado Pedro Darder y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir hoy a las 11 h. en la iglesia de San Antonio de la calle San Miguel; martes día 4 Funeral a las 12:30 h. en la iglesia parroquial de San Miguel, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.  
Casa mortuoria: Carmen, nº 45, 1.

No se invita particularmente  
El Excmo. Sr. Arzobispo de Sión, Vicario General Castrense y el Obispo de Mallorca han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## Doña Margarita Serra Bonet

(Natural de Ibiza)

Que falleció ayer a la edad de 85 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su afligido sobrino Juan Mari Serra, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruega la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias fúnebres y conducción que tendrán lugar esta mañana a las 10, en la iglesia de la Asunción (Son Españolet), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.  
Casa mortuoria: C/. Alcina, 41, Son Españolet.

No se invita particularmente  
El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## Doña Juana Ana Castelló Lladó

Que falleció ayer a la edad de 61 años, en Secar del Real habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: esposo Pablo Balaguer Artigues, (Propietario de Inca «Ca's Calatravi»); hijos Jaime, Antonio y Pablo; hija política Juana; hermana Francisca; hermano político Guillermo, (del comercio), sobrinos Bartolomé y Margarita y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias fúnebres y conducción que tendrán lugar esta tarde, a las 5, en la Iglesia Parroquial de San Bernardo (Secar del Real), así como al funeral que se celebrará el lunes, día 3, a las 11, en la citada parroquia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.  
Casa mortuoria: Son Espases Vey, (Secar del Real).

No se invita particularmente.  
El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

# La Semana Santa en España



TELEF. 11868

Hoy y Mañana  
GRAN PROGRAMA DE  
CINE RELIGIOSO  
A las 3 y 7.35

## EL GRAN PESCADOR

A las 5.40 y 16.15

## UN HOMBRE TIENE QUE MORIR

(SESIONES CONTINUAS)  
PROGRAMA  
TOLERADO MENORES



E. Comandante Militar de Marina, con la vara de Hermano Mayor de la Cofradía de la Cruz de Calatrava, en representación de S. E. el Jefe del Estado.

### Millares de peregrinos cristianos asisten en Jerusalén a los Oficios

Jerusalén (Jordania), 30.— Millares de peregrinos y de cristianos de Jerusalén han tomado parte en los ritos del Jueves Santo en la Iglesia del Santo Sepulcro, en la que el Patriarca Larino, Pedro Alberto Gori, lavó los pies a doce de sus subordinados, repletiendo el acto de Nuestro Señor Jesucristo. El Viernes se recorrerán las estaciones de la Santa Cruz a lo largo de la Via Dolorosa.— Efe.

### Latinoamérica, anuncia que cerrará o modificará 21 de sus antiguas instalaciones en el extranjero

Washington, 30.— El Departamento de Defensa ha anunciado que cerrará o reducirá grandemente veintiuna de sus antiguas instalaciones en el extranjero, para ahorrar un gasto anual de unos cien millones de dólares y reducir el personal necesario en unos 19 mil soldados y oficiales.— Efe.

(Viene de la primera página) tográficas, ansiosos de captar las bellas imágenes que iba a ofrecerles la procesión. En la plaza del Hospital y en el patio de la Iglesia, se hallaban los pasos con sus portadores que admiraban de cerca las tallas y la riqueza de las ornamentaciones.

Minutos antes de las ocho se inició el cortejo que desfiló por este orden: Sección de la Guardia Municipal Montada, tambores del Ayuntamiento, vexillos y Cruz penitencial de la Iglesia del Hospital y los penitentes libres.

#### PASOS Y COFRADIAS

Seguía la cofradía de la Virgen de la Esperanza con su paso y, a continuación, la banda de música de Santa Cecilia, de Porreiras; la cofradía de Santiago con su paso, Santa Marta con su paso, Nuestra Señora de la Salud, Ntra Sra. de la Merced con el paso de Jesús en el Huerto y la banda de cornetas y tambores infantil de la Cruz Roja.

A continuación, iban las siguientes cofradías: Ntra. Sra. del Remedio del Molinar, Asunción, San Jerónimo, Cristo de Santa Cruz con la Imagen de la Dolorosa, San Isidoro del Liceo Español, San Miguel con tambores, La Salle con el paso de Jesús en la Columna, Cartujos, Oratoria-

nos con el paso del Ecce-Homo y farolas, Jesús Nazareno con el paso de Jesús en la Cruz, al que seguía la banda de música del Tercio de Infantería de Marina.

Seguían las cofradías de la Semana Devota, Congregantes de la Parroquia de la Concepción, Juventud Seráfica con su nuevo paso de la Virgen con San Juan, camino del Calvario; Juventud Antoniana, Simón Cirineo con sus centuriones, Santa Faz con su paso, Cruzados del Amor Divino, Cristo de la Agonía con su paso, y Congregación Mariana de Montesión.

Seguidamente, venía el paso del Cristo de la Buena Muerte y las cofradías: Cinco Llagas, Nuestra Señora de la Soledad con su paso y la banda infantil de cornetas y tambores, de la barriada de aquel nombre, Santo Tomás de Aquino (S. E. U.) con su paso, Real Cofradía de la Virgen Dolorosa con la Santísima Virgen, y la de la Cruz de Calatrava, presidida por el Ilmo. Sr. Comandante de Marina, que ostentaba la representación del Jefe del Estado, seguida de la banda de cornetas de Sanidad Militar.

#### REPRESENTACIONES Y COMISIONES

A continuación iban representaciones de los Bomberos municipales, Funcionarios municipa-

meros ramos de flores. Al llegar a la Plaza de Cort, recibió la tradicional ofrenda de la esposa del Alcalde, Sra. Zaforteza de Massanet; frente al Palacio de la Diputación la esposa del Presidente de la Corporación Provincial, Sra. Fuster de Villalonga, a quien acompañaba la Sra. Clar de Ramírez, depositó un ramo de flores a los pies de La Sangre y lo mismo hicieron la señora hermana del Capitán General Sra. Sotelo, Vda. de Thiede y la esposa del Presidente de la Audiencia Provincial Sra. Madrazo de Summers, al paso de la imagen por el patio del alcázar de la Almudaina.

#### EN REINOSA

En Reinosa la festividad del día de estado rodeada de gran solemnidad y en las procesiones han desfilado diez pasos de gran valor artístico.

#### EN BARCELONA

En Barcelona, ciudad de gran tradición eucarística, la festividad ha estado rodeada de gran solemnidad y en la catedral ofició el Arzobispo-Obispo, Dr. Modrego.

#### EN MELILLA

En Melilla, desfilaron las cofradías de Nuestro Padre Jesús Nazareno y María Santísima de los Dolores, y la del Santísimo Cristo del Perdón y de la Fe. Cerró las procesiones la de Nuestro Padre Jesús Cautivo y María Santísima del Rocío.

#### HERMANDADES DESFILAN EN MALAGA

En Málaga, desfilaron hoy ocho hermandades. De la Iglesia Conventual de Las Catalánas partió la procesión de Nuestro Padre Jesús del Paso de Viteros. Espectacular fue el desfile de la Cofradía del Santísimo Cristo de la Buena Muerte y Nuestra Señora de la Soledad. El paso del Cristo iba escoltado por legionarios. También hizo estación la Cofradía Nacional de los Mutilados, que ha llamado la atención por la brillantez de su desfile y el valor artístico de los enseres procesionales que ha estrenado este año. El barrio de la Trinidad ha vivido una jornada plena de entusiasmo y fervor religioso con la salida de la procesión del Santísimo Cristo de los Milagros y María Santísima de la Amargura, denominada popularmente «de Zamarrillo». La imagen de la Virgen lucía el fajín de Capitán, regalo de Su Excelencia el Jefe del Estado. Cerraron los desfiles del día de hoy la más popular de las cofradías de la Semana Santa malagueña: La Esperanza.

#### EN SEVILLA

En Sevilla se celebraron con extraordinario esplendor los cultos del día y en la basílica metropolitana ofició el Cardenal Dr. Bueno Monreal y asistió el Ministro de Hacienda. En el templo del Divino Pastor ha sido recibido el Hermano Mayor Honorario de la Hermandad de Jesús de la Pasión, el Ministro Subsecretario de la Presidencia, don Luis Carrero Blanco. Los desfiles procesionales han tenido un excepcional colorido tradicional en Sevilla y han estado rodeados del impresionante fervor religioso de los hispalenses. Siete cofradías con un total de 14 «pasos» hicieron estación en la catedral entre las siete y media de la tarde y las once de la noche: Las del Santísimo Cristo de la Fundación y Nuestra Señora de los Angeles; el Cristo de la Exaltación y Nuestra Señora de las Lágrimas, la de Nuestro Padre Jesús atado a la Columna y María Santísima de la Victoria; la Sagrada Oración de Nuestro Señor Jesucristo en el Huerto y María Santísima de Rosario en sus Misterios Dolorosos; Dulce Nombre de Jesús, Sagrado Descendimiento y quinta Angustia de María Santísima; Santísimo Cristo de la Coronación de Espinas, Nuestro Padre Jesús con la Cruz al Hombro y Nuestra Señora del Valle y finalmente Nuestro Padre Jesús de la Pasión y Nuestra Ma-

dre y Señora de la Merced. Han significado un despliegue de riqueza y arte, destacando la imagen de Nuestro Padre Jesús de la Pasión obra del gran imaginero Martínez Montañés.

#### EN GRANADA

En Granada se ha reunido el arte, la belleza del marco natural y la profunda piedad granadina en las ceremonias religiosas del Jueves Santo y en el desfile de las cuatro cofradías con seis famosos pasos. De la Iglesia de San Matías salió la de Nuestro Padre Jesús de Piedad y María Santísima de las Penas, y de la Capilla adosada al templo de Santa Cecilia la antigua Hermandad Sacramental de Nuestra Señora de la Paz e Ilustre Cofradía de la Penitencia del Santísimo Cristo de los Favores. De la Iglesia de Santa María de la Alhambra, salió la famosa cofradía de la Santísima Virgen de las Angustias, cuya escultura es de Torcuato Ruiz de Arce. Presidió este desfile el laureado Teniente General don Miguel Rodrigo, Capitán General de la 1 Región y Hermano Mayor Honorario de la Cofradía. Cerró los desfiles procesionales el del Santísimo Cristo de las Misericordias, vulgarmente conocida por la procesión del silencio.— Cifra.



Las Autoridades en la presidencia de la procesión.



El Excmo. y Rvdmo. Obispo de Mallorca, Dr. Jesús Enciso durante el tradicional «Lavatorio» que se celebró ayer por la tarde, en la Catedral, con motivo de la festividad del día.

### Clima que se «respira»...

(Viene de la primera página)

A través de las cuales se les vaticina un fin trágico y una muerte horrorosa e inmediata.

#### CONFIANZA, DEL GENERAL DE GAULLE

En este momento psicológico, es cuando el Gobierno francés tuvo un Consejo de Ministros, que duró tres horas y media. Durante el tiempo de reunión, se habló de Argelia en todos los aspectos, incluso en el diplomático. El general de Gaulle, dicen, cree en un fin inmediato de la guerra, con certeza. A sus ministros les ha dicho que no es posible fallar ni desperdiciar esta ocasión. Está convencido de que el F.L.N., aceptará un acuerdo valeroso para todos, y que una vez entablado el diálogo, la solución será un hecho.

Hasta tal extremo su confianza en el porvenir pacífico es grande, que ha hecho rectificar un comunicado oficial. Al terminar el último Consejo, el portavoz leyó una nota a los periodistas en la que se decía que el Gobierno francés estaba dispuesto para iniciar las consultas de Evian el próximo día siete.

A esta frase, consultas, los representantes del Gobierno provisional de la República de Argelia protestaron energicamente a través de sus conductas oficiales. Aclararon a la opinión pública que la palabra encerraba una nueva treta, y que no se reunían para consultar, sino para negociar: en caso de que el Gobierno francés persista en la idea de tergiversar los caminos y las intenciones, el fracaso del diálogo le corresponderá por entero.

Inmediatamente, y por orden precisa del Jefe del Estado, el Palacio Matignon rectificó. Donde había puesto consultas, puso conversaciones, y el incidente diplo-

mático quedó zanjado, puesto que tanto en Túnez como en París parecieran concordar en la frase de objetivo.

El clima que reina en Argelia, como en Francia, puede definirse según todo lo que acabamos de anotar, en dos aspectos concretos y elocuentes; por una parte, el de la amenaza de rebelión, que corre a cargo de los activistas; por otra parte, el del optimismo para una paz, que va a cuenta del Gobierno francés.

El general de Gaulle, incluso ha convocado, una conferencia de prensa, a los periodistas acreditados en París. Los observadores subrayan que es costumbre de este ilustre gobernante, el dirigirse a la opinión pública cuando tiene algo que decir, por ello —se cree— muy probable que de Gaulle anticipe al mundo su intención definitiva de conceder la independencia a los argelinos. Por lo menos en torno a este supuesto van ya los comentarios de entre bastidores.

### Madariaga explica al «Manchester Guardian», su oposición a la Conferencia «Pro-Armistia»

LOS UNICOS ESPAÑOLES QUE ASISTIERON ERAN COMUNISTAS; LOS OTROS PARTICIPANTES ERAN INSTRUMENTOS SUYOS

(Crónica, por teléfono, de nuestro corresponsal, Guy BUENO).— En una carta dirigida al diario liberal «Manchester Guardian», don Salvador de Madariaga expuso ayer los motivos que le indujeron a oponerse a la conferencia que acaba de celebrarse en París «Pro-armistia» de los presos políticos españoles. Ocho son los argumentos aducidos por el señor Madariaga, entre los que figuran los puntos siguientes: la conferencia fue organizada y dirigida por los comunistas; ninguna organización española, salvo el partido comunista español, estuvo representada en ella; los participantes no comunistas deben ser considerados como meros instrumentos de la maniobra comunista; la afirmación de que la conferencia fue humanitaria y no política es falsa.

### Aún no ha sonado el cañón...

(Viene de la primera página)

ción de una novillada. Anda a vueltas con el proyecto Bartolomé Peláez, uno de esos tipos realmente fabulosos que uno encuentra donde menos lo piensa. Quizá en otra ocasión hable de él, pues Peláez me acompañó en el viaje por el interior del Desierto, hasta el lugar en que se produjo el secuestro de los técnicos petrolíferos. Baste decir, por hoy, que lleva muchos años en el Sahara, donde alcanzó el grado de comandante del Ejército. Al perder un ojo, ingresó en el Cuerpo de Mutilados pero no quiso abandonar estas tierras, a las que ya había tomado tanto cariño, y a las que conoce como palma a palma como nadie. Y aquí se quedó. Envía artículos a algunos periódicos peninsulares o canarios y tiene a su cargo la emisión titulada: «La Voz del Sahara» que, durante dos horas, transmite todas las mañanas Radio Atlántico, de Las Palmas. Hace poco más de un mes estuvo a punto de quedarse sin el ojo que tiene sano. Durante un viaje por el Norte del territorio le sorprendió el siroco. Pero a él no le arredra nada.

Ya, recuperado, está firmemente decidido a montar la novillada. —La preparo para el 30 de Mayo, San Fernando, Patrono de los Zapadores. Y es que ya no sé qué hacer para que se diviertan mis conciudadanos.

¿Han pensado en las dificultades? —Sí, pero se solucionarán. Fijate, el año pasado, aprovechando que la compañía cirensa del Price, de Madrid, actuaba en Canarias, le traje aquí. Completa, a excepción de los elefantes. Dió varias representaciones en El Aïun y algunas otras en el interior.

¿De dónde traerás los toros? —Si es posible, de alguna ganadería sevillana.

¿Y el torero? —Lo tengo aquí. Por cierto, acompañame y te lo presentaré.

El comandante Peláez —sus íntimos le llaman Bartolo— me llevó hasta el Casino de Oficiales y llamó a uno de los camareros, que acudió rápidamente.

—Aquí está mi torero. Antonio Muñoz, de Sevilla, nuevo en esta plaza... El muchacho tiene aire de novillero bueno. Hasta en los andares se le nota su afición torera. Tiene 22 años y se encuentra en El Aïun haciendo el servicio militar.

—Me tocó por mi suerte y estoy contento.

El destino no es malo. Camarero en el Casino. Rebajado de casi todos los servicios.

—Aquí no hay más remedio que torrear. Hasta el coronel de mi regimiento está ilusionado con la idea. Yo creo que si no se dá la novillada me regancha. Y, según mis cálculos, no me quedan más que dos meses y medio de «mili»... De forma que ¡figúrese!... Lo que quiero, y ya se lo he dicho varias veces al comandante Peláez, es que traiga novillos grandes, porque si son pequeños estoy viendo que se lanzan al ruedo todos los oficiales jóvenes que están por aquí, y así no hay manera de torrear.

Antonio Muñoz lleva el torero en la casa de la sangre. Está decidido a ser figura, aunque le cueste mucho trabajo. Se queja de lo que todos de la falta de ayuda.

—Yo nací en Sevilla, en el barrio de la Trinidad, que tiene tradición taurina. A los 12 años andaba ya por los tentaderos, buscando la oportunidad de dar un capotazo. Conmigo fueron Diego Puerta, Curro Romero y Paco Camino. Ellos la mirado adelante y yo todavía estoy aquí. Ya vé, ahora, en el Sahara.

—Conozco —continúa Antonio Muñoz— las ganaderías de Tassara, de Pablo Romero, de Guardiola, de Moreno Santamaría... En todas ellas he torreado. Sin caballos maté ya a muchos novillos. A ver si con la licencia llega el momento de la suerte.

—Aparte de la taurina, ¿tienes otra actividad? —Sí. Trabajo en una fábrica de mosaicos, aunque para mí, lo importante es el torero.

Antonio está muy ilusionado con la novillada en El Aïun. Y Antonio Muñoz se marchó tan contento, porque le habían hecho ya la primera entrevista. Donde menos podía sospecharlo. Y es que África reserva estas sorpresas. ¿Verdad, «Morenito del Sahara»?

FRANCISCO JAVIER BUENO

les y provinciales, Cruz Roja, Comisión de Jerarquías de F. E. T. y de las J. O. N. S., Comisiones Militares de los Ejércitos de Aire, Mar y Tierra (por este orden), Clero, y un grupo de treinta penitentes, con la cara descubierta, que, en representación de todas las cofradías, daban escolta de honor a La Sangre. Iban formados en cinco filas de seis, y sea por la novedad, sea por el magnífico efecto del grupo con la luz de sus hachones alumbrando el paso de La Sangre, lo cierto es que esta innovación en el orden del cortejo produjo grata impresión en el público, que la comentó muy favorablemente.

#### LA SANGRE

El paso de la Santísima Imagen de La Sangre, rodeada de su Prohomonía y de la Guardia de Honor prestada por números de la Guardia Civil, produjo, como siempre, este maravilloso escalofrío al que nadie, sea quien sea, puede sustraerse. El admirable dramatismo del paso, unido a la también dramática sencillez —humana y abnegada— de su transporte, fue contemplado y admirado con fervor por todos, propios y extraños.

Seguían a La Sangre su Escolanía y la presidencia eclesiástica en la que figuraba de Preste el Rvdo. Sr. Prior de la Iglesia del Santo Hospital.

#### CORPORACIONES Y AUTORIDADES

A continuación iba la Excmo. Corporación Municipal, presidida por el Alcalde don Juan Massanet y formada por los señores Colom, Villalonga, Vadell, Fullana, Salvá, Frau Bou, Ramis, Frau Tomás, Frau Rossello, Sureda, Anguera, Tous, Salom, Miguel, Maroto, Arbona, Jaume y el Oficial Mayor en funciones de Secretario, Sr. Bosch.

Seguían la Corporación Provincial, integrada por su Vicepresidente, Sr. Sampol, y los diputados Sres. Truyols, Barceló y el Secretario, Sr. Tur, y la Presidencia de la procesión, en la que figuraban el Gobernador y Jefe Provincial del Movimiento, Sr. Alvarez Builla, Presidente de la Diputación, Sr. Villalonga; el General de Artillería, Sr. Oréja Díez; el Capitán de la Armada, Sr. Lara y Borda y el Coronel de Aviación Sr. Galarza.

Cerraba la marcha una compañía del Regimiento de Infantería a la que precedía la Banda de Música de dicha arma.

#### LAS OFRENDAS A LA SANGRE

Al paso de La Sangre fueron ofrecidos a la Santa Imagen nu-

# Victoria de esperanzas

Abre, el hecho histórico del 1.º de abril de 1939, la posibilidad de la esperanza para un pueblo, al cerrar el signo pesimista y violento de su pasado. Todas las interpretaciones que se han dado sobre el proceso de decadencia de la comunidad histórica española concluyen en un hecho innegable, la difícil convivencia política de los españoles en siglo y medio de conmociones e inseguridad. Los tímidos intentos de vencer la ineficacia política, el desorden político y la mediocridad material se estrellaron contra la inercia de una enfermedad colectiva del espíritu que incapacitaba a nuestro pueblo para las grandes empresas de resurgimiento. En esta situación anímica, el Alzamiento Nacional de 1936 sorprende con la aparición de energías soterradas que rompen, trágicamente, el angustioso sentido de una historicidad vencida para remover radicalmente las enfrentadas, pero vitales, esperanzas de nuestro pueblo. Y la victoria del 1.º de abril de 1939 hace de tales esperanzas, decantadas en el sacrificio y generalizadas en el sentido unitario de un orden nuevo, las líneas de futuro de una empresa nacional recobrada en su más profundo sentido.

Veintidós años de paz civil, de trabajo consecuente, de original creación política, de solidez doctrinal y de progreso económico, vienen hoy, a sumar, sobre los valores del punto de arranque, las garantías de unos resultados. Se inició, en 1939, el más largo periodo constructivo de nuestra historia en más de un siglo y, con ello, el signo pesimista y violento del pasado se transformó en un clima de esperanzas comunes. Se produjo, así, la transformación de una victoria de

las armas en una victoria de las esperanzas.

Es, solamente, así como las nuevas generaciones podrán interpretar el sentido de la historia e incorporar-le su esfuerzo en una línea de continuidad. Nunca se ha pedido la aceptación de herencias parciales, el mantenimiento de compromisos o enemistades, la perduración de un espíritu de discordia. Es, precisamente, la superación de tal discordia lo que representa la incorporación de sucesivas promociones españolas en una línea unitaria de esperanzas concebidas para España, como Patria de todos, y para el bienestar de todos sus habitantes.

En torno a las esperanzas de una convivencia más justa, de un nivel de vida más alto y de una fraternidad más estrecha, España ha encontrado un nuevo camino garantizado por la firmeza y solvencia de un orden político. En torno a dichas esperanzas ha de cumplirse, cada día, el más ambicioso espíritu de victoria, hecho de generosidad y grandeza de alma. Por ello, las nuevas fórmulas de participación en el destino común no se retrotraen a sistemas viejos, que llevaban el germen de la desunión y la ineficacia, sino que se plantean sobre las funciones naturales del hombre en la sociedad, otorgando, así, a todos, iguales derechos y oportunidades. La victoria se soñó para todos y es hoy empresa confiada a las esperanzas de todos. Y sus beneficiarios más claros son las generaciones españolas que llegan a la hombría a partir de 1939 y van encontrando el clima de unidad y trabajo que permite la más vigorosa soldadura de la nacionalidad y la más esperanzada ilusión de futuro.

## ¡TRIUNFO DE NUEVO EL CINE POR JORNADAS!

Ahora podrá verlas las dos en un mismo programa



EL TIGRE DE ESNAPUR

y la segunda parte



LA TUMBA INDIA

PAUL HUBSCHMID-WALTER REYER-CLAUS HOLM

DIRECTOR FRITZ LANG

DOMINGO DE RESURRECCION

en

RIALTO - ORIENTAL

LEA "BALEARES"

# Religiosas

**CULTOS DE SEMANA SANTA**  
Sábado, 1 abril - Sábado Santo

—En la Catedral, a las 22 solemne Vigilia de Pascua, bendición del Fuego, Cirio Pascual y Agua Bautismal por el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo Dr. D. Jesús Enciso Viana.

A las 24 Misa Pontifical.

—En las Parroquiales e Iglesias después de la función litúrgica, a las 24 se celebrará la Santa Misa y se distribuirá la Sgda. Comunión.

**Horario de la función litúrgica**  
—En la B. de S. Francisco, a las 23.

—En Sta. Eulalia, a las 22.30.

—En Sta. Cruz, a las 22.30.

—En S. Jaime, a las 22'45.

—En S. Miguel, a las 22'45.

—En S. Nicolás, a las 22.

—En la Inmaculada, a las 22'45.

—En el Sgdo. Corazón, a las 22.30.

—En la Stma. Trinidad, a las 22.30.

—En S. Sebastián, a las 23.

—En Sta. Catalina Tomás a las 22'15.

—En S. Alonso Rodríguez, a las 22.30.

—En la Anunciación (Hospital) a las 23.

—En el Socorro, a las 23.

—En S. Felipe Neri, a las 22'45.

—En los PP. Capuchinos, a las 23.

—En los SS. Corazones, a las 23.

—En S. Juan de Maita, a las 23.

—En Montseny, a las 23.

—En la Merced, a las 23.

—En Sta. Clara, a las 23'30.

—En Sta. Magdalena, a las 23.

—En S. Jerónimo, a las 23.

—En las Teresas, a las 23.

—En las MM. Capuchinas a las 23.

—En Sta. Catalina de Sena, a las 23'30.

—En la Pureza, a las 23.

—En la Concepción, a las 23.

—En las Reparadoras, a las 23.

—En el Temple, a las 23.

—En el Centro Eucarístico, a las 23.

—En las Salesas, «Amanecer» Cami Roig núm. 194 la función litúrgica será a las 23.

**DOMINGO, 2**  
Pascua de Resurrección.— San Francisco de Paula, cir. y fdr.

**CONVENTO DE REPARADORAS C. ROSA II.**  
**CONGREGACION DEL MAGISTERIO**

El próximo día 3 de abril (lunes) tendrá lugar a las 4.30, una reunión que presidirá el R. P. Ignacio Espinal S.J.

Se publica la puntual asistencia.

**La Misa Pontifical de Consagración de los Oleos en la Catedral**

Ayer por la mañana, en nuestra Iglesia Catedral Basílica, a las 10, se celebró la Misa Pontifical de Consagración de los Oleos por el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, Doctor don Jesús Enciso Viana.

Actuó de Presbítero Asistente el M. I. Sr. don Jaime Rotger, de Diáconos de Honor, los M. Itres. Sres. don Andrés Calmarí, arcipreste, y don Francisco Ortega de la Lorena, arcidiacono. De Diáconos de Misa, los M. Itres Sres. don José Pallarés y don José Rodríguez, canónigos.

La Escola Cantorum del Seminario, bajo la dirección del mestre de capilla don Bernardo Juliá, interpretó adecuadas composiciones.

El acto resultó solemnisimo, y nuestro primer templo se llenó de fieles.

**SALA KINEMA**

Hoy y Mañana  
Ultimos días de proyección

**TUKENDE**

Eastmancolor-Franscope  
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS  
PROYECCIONES SIMULTANEAS EN

**METROPOL**

HORARIO EN QUE DARA PRINCIPIO:

RIVOLI:  
A las 4, 5'35, 7'15, 8'55 y 10'35

METROPOL:  
A las 3'30, 5'05, 6'45, 8'25 y 10'05

## Gobierno Civil de Baleares

**VISITAS**

En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil el Excmo. señor Gobernador, don Plácido Alvarez-Buylla, recibió las siguientes visitas: don José María Amorós Guillen, Magistrado de la Audiencia Territorial; don Fermín Rodríguez Lapuente, Catedrático de la Escuela Profesional de Comercio de Palma; don José María Escudero Monjo, Diputado Provincial de Menorca; don Octavio Pérez Vitoria, Catedrático de la Facultad de Derecho de la Universidad de Barcelona; Ilmo. señor don Jerónimo Saiz Gralla, Coronel Segundo Jefe de Protección Civil y don Máximo Alomar Josa, Teniente Coronel de Infantería.

**PAISAS:** Comprad «Bazar» el semanario ideal para vuestras hijitas. La salida «Bazar» el semanario más apropiado para las niñas de seis a trece años. Comprad «Bazar».

## DIGADOS UD. ALGO

### «El gruñir» de un arriero



El baritono Francisco Delgado recibirá un justo homenaje de la Agrupación Lirica de Educación y Descanso, de la que es director. También es impresor y trabaja en los talleres de «BALEARES».

—¿Cuándo es el homenaje, Francisco?

—El próximo domingo.

—¿Cantarás?

—Cantaré y sudaré.

—¿Y habrá nervios?

—Largos como Calderones y agudos como un adón de pecho.

—¿Eres catalán o mallorquín?

—Un catalán con mujer e hijos de Mallorca... Si me haces una entrevista, te ruego la mates con moderación y humildad.

—¿Sin falsas modestias?

—Sin falsas modestias.

—Lo acepto. También a mi me agrada así. Dime por qué te quedaste en Mallorca.

—La verdad. Me quedé aquí porque lo de la zarzuela ya andaba mal y porque comprendía que mis condiciones artísticas no eran excepcionales. Quiero decir: que el canto para mí, como profesión, era mal negocio. Trabajando de impresor, que es mi oficio, podía solucionar mejor el problema económico.

—¿Cuántos bolos calculas has realizado en la isla?

—¡Uf!... Cualquiera sabe.

—¿Cuántas veces has cantado «La del manojo de rosas»?

—Tampoco puedo decirlo con exactitud.

—Pongamos... ¿cincuenta veces?

—No sé, no sé... La estrené en Cartagena...

—¿Cuántos años hace?

—Lo menos veinte.

—Cuando empezaste a cantar y Marcos Redondo quiso patrocinarte tu carrera ¿te creías un émulo de Caruso?

—Ni muchísimo menos. Yo siempre he sabido hasta dónde podía llegar como cantante. Nunca habría podido alcanzar un nivel comparable al de don Emilio Sagibarba, o al de un Pablo Hertróez, o al de un Marcos Redondo. No tenía tantas condiciones. Por eso, te repito, pensé que para ser uno más del montón lo mejor era hacer mutis por el foro, pero un mutis auténtico, que me librara de la quimera y la forándula.

—¿Por qué crees te ofrecen el homenaje?

—Por efecto y amistad. Verás: yo sólo presumo de una cosa y es que entre los cantantes, profesionales o aficionados, existe siempre mucha envidia, mucha maraña, y sin embargo a mí todos me quieren.

—¿Estás seguro de no tener enemigos?

—Algunos tendré, hombre... No me consideres tan poca cosa.

—¿Por qué otros méritos te dan el homenaje?

—Dicen que porque llevo veinte años cantando, también por haber sido el primer director de la Sociedad de Opera de Mallorca; y también, creo, por haber sido un mantenedor de la acción.

—Un auténtico...

—«Brusqueo». Si puedes decirlo.

—Desgraciado del que no siente «brusca» por alguna cosa... ¿Quiénes son los mejores cantantes de la isla?

—Ponseti y Claverol, dos excelentes bajos, en diferente cuerda.

—¿Cuál ha sido tu mayor éxito?

—La noche que en el Teatro Lírico canté «Las Golondrinas» en sustitución del baritono Jaime Miret. Me encontraba en el local como simple espectador, con mi novia, cuando inesperadamente suplicaron mi presencia en el escenario. Miret se hallaba indisputado y alguien tenía que cantar por él. Tuve mucho éxito y la empresa me regaló quinientas pesetas, y me aseguró la entrada gratuita al teatro para toda la vida.

—Explicame ahora tu mayor fracaso.

—También fue en el Teatro Lírico. Interpretábamos «El cantar del arriero». Me pasó lo que a Miret, pero no tuve sustituto. Aguiló de Cáceres, en la crítica, me sacudió a base de bien.

—¿Qué día?

—Que aquello no era el cantar del arriero, sino el gruñir de un arriero.

El chiste de hoy te pertenece a Luisito.

## VOZ de movimiento

### DELEGACION PROVINCIAL DE SINDICATOS TRANSPORTES Y COMUNICACIONES

**Sub-Grupo Provincial de Auto-Taxis**

Se pone en conocimiento de los industriales taxistas de esta Capital, que la compensación por aumento del precio de la gasolina correspondiente al mes de Enero del corriente año, se hará efectiva en las oficinas de este Sindicato Provincial de Transportes, los días que a continuación se expresan:

Día 4 de 12'30 a 1'30 licencias del nº 1 al 200.

Día 5 de 12'30 a 1'30 licencias del nº 201 al 428.

Se advierte que para retirar dicha compensación, deberán ir provistos del Carnet de Encuadramiento Sindical.

## Admire Vd. desde el Domingo de Pascua

La magnífica supercomedia que en su pre-estreno alcanzó el mayor de los éxitos



**VACACIONES EN CORTINA D'AMPEZZO**

DIRECTOR: CAMILLO MASTROCIUQUE

(Autorizada sólo para mayores)

Adquiera las localidades numeradas para las funciones de domingo y lunes

Domingo: matinal en ambos locales

## Salón IBIZA

DOMINGO DE RESURRECCION PRESENTA

**Miguel Manzanos**

y sus SOLISTAS

con su ECO ESTEREOFONICO

**Orquesta Internacional**

y un extraordinario programa de atracciones

MARZO DE 1961: BAJO LA LONA

Un cursillo de la O. J. E. en el campamento «La Victoria»

Mientras regresamos de Alcúdia, vamos repasando mentalmente nuestra experiencia, de un día completo de convivencia con los bravos muchachos de la Organización Juvenil Española, la ya conocida O.J.E., que forma parte del Frente de Juventudes. Lo que hemos visto nos afirma en la calidad excepcional de aquellos 73 muchachos, que han plantado sus tiendas de campaña, en el campamento de «La Victoria».

ido a explorar la cueva de Navarro, otro han comenzado a la enseñanza del montaje de tiendas, una escuadra provista de planos y brújulas, se han dedicado a recorrer un itinerario por las montañas; un grupo de actividades culturales, está en este momento modelando unas figuras en barro y haciendo un periódico mural.

Cuando hemos llegado, ya los muchachos están levantados desde las 8, han efectuado la limpieza del campamento y están dedicados a sus especialidades; todo al mando de un grupo de instructores, más que jefes, camaradas: Juan Sastre, Martorell, Masgosa, Manzano, Plaza y uno de los sacerdotes que más entienden y comprenden a la juventud, el P. Ventura, S. J.

OBJETO DEL CAMPAMENTO DE SEMANA SANTA. La pregunta la dirigimos al jefe del campamento, el camarada Sastre:

—Este es un curso provincial, organizado para preparar a los muchachos que voluntariamente se han inscrito para los nacionales, que se celebrarán este verano en varios puntos de España.

Los muchachos, excepto en la clase de gimnasia, van uniformados con el vistoso uniforme de la O.J.E., pantalón corto y camisa gris, con hombreras azules y otros con camisa azul, también hay variación en el color de la boina, del tipo empleado por los paracaidistas.

—¿Por qué esa diferencia de atuendo? —preguntamos. —Unos pertenecen a la categoría «arqueros» y otros, los mayores, son «cadetes».

LA AGRADABLE HORA DE LA COMIDA

A las dos de la tarde las actividades han cesado, correctamente se dirigen al rústico comedor; junto con los mandos, los muchachos se han sentado, después que el P. Ventura, ha dado la bendición de los alimentos.

La comida sana y abundante: paella, filete con ensalada, fruta y flan, ha sido devorada con ese invidiable apetito de los 16 años. Los padres de un muchacho que asiste al curso, que han venido a visitarle, sonríen satisfechos. El mayor placer, me dicen los mandos, es ver como a veces, sin previo aviso, algunos padres entran libremente en el campamento.

LAS ACTIVIDADES DE LA TARDE

Después de un corto intervalo se vuelven a reanudar las clases que han de ocupar la tarde, hasta las 22:25 en que se toca silencio. Los muchachos están dedicados ahora a la enseñanza de defensa personal y judo, y alegremente, pero al mismo tiempo con seriedad, ruedan por la lona, mientras el instructor señala los defectos.

Nosotros los dejamos, un momento, para en una gran tienda, que sirve de sala común en previsión de mal tiempo, ver en un cine de 8 mm. unas películas instructivas del Frente de Juventudes de estos últimos meses. Estas películas están filmadas por los

propios muchachos del grupo de cinematografía.

A la caída de la tarde nos vamos, complacidos y tristes, del estupendo campamento modelo de organización. Los muchachos están a punto de arriar las banderas, más tarde llegará la cena y el fuego del campamento, en donde lucirán sus habilidades, las diferentes escuadras.

Los 73 muchachos que durante una semana van a convivir en «La Victoria», muchachos de Palma y de todos los pueblos de la provincia, entre ellos un grupo de Menorca, llevarán a sus casas, el mismo recuerdo inolvidable.

A los que mueven la cabeza con pena e irónicamente comentan sin fundamento: «Esa juventud», yo les tranquilizo: ¡Esta es la auténtica!

C. A. S.

DOMINGO POSTULACION DE AUXILIO SOCIAL

Elección de Procuradores en Cortes, de representación sindical

(Conclusión) VI. — FEDERACION SINDICAL DEL COMERCIO

A) PROCURADOR EN CORTES REPRESENTANTE DE EMPRESAS

¿Quién propone elegibles? Los Vocales representantes de los Grupos Económicos de Comercio, en las Juntas Centrales Económicas de los Sindicatos Nacionales correspondientes, en número de tres proponentes, como mínimo.

¿A quién pueden proponer? A cualquier elector.

¿Cuántos nombres pueden proponer? Uno, solamente.

¿A quién se dirigen las propuestas?

A la Mesa electoral constituida al efecto, a quien se hará entrega de las propuestas, durante las tres horas anteriores al comienzo de la votación de la terna.

¿Qué finalidad tienen las propuestas?

Antevotar la terna, seleccionando tres nombres.

¿Quién designa la terna?

Los Vocales representantes de los Grupos Económicos de Comercio, en las Juntas Centrales Económicas de los Sindicatos Nacionales correspondientes.

¿Quién elige al Procurador en Cortes?

La misma Asamblea electora de la terna, previa proclamación, por la Junta Nacional de Elecciones, de los candidatos que integran aquélla.

B) PROCURADOR EN CORTES REPRESENTANTE DEL PERSONAL PROPIAMENTE MERCANTIL

¿Quién propone elegibles? Los Vocales representantes de los Grupos Sociales de Comercio, en las Juntas Centrales Sociales de los Sindicatos Nacionales correspondientes, en número de tres proponentes, como mínimo.

¿A quién pueden proponer? A cualquier Vocal elector que pertenezca a una de las categorías de Jefe de Grupo, Jefe de Compras, Jefe de Ventas, Encargado General, Jefe de Almacén, Jefe de Sucursal, Jefe de Grupo, Jefe de Sección, Encargado de Establecimiento y Dependiente de Comercio.

¿Cuántos nombres pueden proponer? Uno, solamente.

¿A quién se dirigen las propuestas?

A la Mesa electoral constituida al efecto, a quien se hará entrega de las propuestas, durante las tres horas anteriores al comienzo de la votación de la terna.

¿Qué finalidad tienen las propuestas?

Antevotar la terna, seleccionando tres nombres.

¿Quién designa la terna?

Los Vocales representantes de los Grupos Sociales de Comercio, en las Juntas Centrales Sociales de los Sindicatos Nacionales correspondientes.

¿Quién elige al Procurador en Cortes?

La misma Asamblea electora de la terna, previa proclamación por la Junta Nacional de Elecciones, de los candidatos que integran aquélla.

C) PROCURADOR EN CORTES, POR LA AGRUPACION SINDICAL DE REPRESENTANTES DE COMERCIO

¿Quién propone elegibles? Los Vocales electores, en número mínimo de tres.

¿A quién pueden proponer? A cualquier elector.

¿Cuántos nombres? Uno, solamente.

¿A quién se dirigen las propuestas?

A la Mesa electoral constituida al efecto, a quien se hará entrega de las propuestas durante las tres horas anteriores al comienzo de la votación de la terna.

¿Qué finalidad tienen las propuestas?

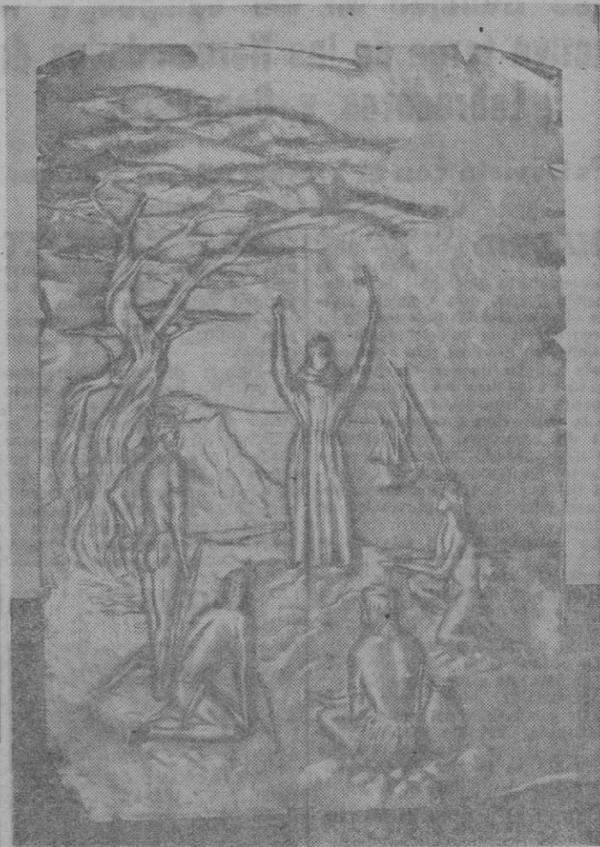
Antevotar la terna, seleccionando tres nombres.

¿Quién designa la terna?

Los Presidentes de las Secciones de la Agrupación Sindical de Representantes de Comercio y los Vocales a que se refiere el artículo 83 del Reglamento de dicha Agrupación.

¿Quién elige al Procurador en Cortes?

Artesanía mallorquina a Nueva York



Anteayer fue inaugurada la exposición de trabajos que la Carrajería Artística Seguí manda a la «V FERIA MUNDIAL DE NUEVA YORK», próxima a celebrarse. Entre dichos objetos figura este magnífico repujado en cobre, que representa a Fray Junípero Serra evangelizando a los indios californianos. Uno de los trabajos que más llamó la atención, fue la reproducción en hierro forjado de un famoso cuadro representando el momento del desembarco de Cristóbal Colón en el Nuevo Continente, así como el ramo de espigas y vides, también en hierro forjado, que ya reproducimos en nuestra página de Arte y Letras.

ULTIMA HORA DEPORTIVA

Ante el España-Francia

Se entrenó la selección «A»

Destacó la actuación de Luis Suárez

Las componentes del equipo «B» salieron para Grenoble

Madrid, 30. — En el estadio Bernabeu se celebró hoy el entrenamiento del equipo nacional «A» que el domingo se enfrentará al de igual categoría de Francia.

Se jugó un partido de dos tiempos de media hora bajo la dirección de Miguel Muñoz. Los jugadores demostraron su excelente momento, sobre todo, llamó

la atención la actuación de Luis Suárez en la demarcación de extremo derecha, donde se desenvolvió magníficamente.

El equipo entrenador fue el Plus Ultra, reforzado. Ganaron los seleccionados por siete goles a uno, dos de los cuales fueron logrados por Suárez. Santamaría algo resentido, sólo jugó medio tiempo, siendo sustituido por Etura.

Por lo que respecta al equipo nacional «B», sus componentes con el entrenador Barrios y varios feriativos, salieron para Grenoble. — AÍG.

LOS MEJORES DE RIOJA VINOS PATERNINA

La misma Asamblea electora, previa proclamación, por la Junta Nacional de Elecciones, de los candidatos que integran la terna.

Temporada de Opera de Primavera

Diariamente de 7:30 a 9 en la taquilla del Teatro Lírico, se halla abierto el despacho de abonos, al contado o a plazos, para las 5 funciones de Opera que han de celebrarse del 18 al 25 de mayo

«LUCIA DI LAMMERMOR» - «ANDREA CHENIER» - «M. BUTTERFLY» «ELIXIR D'AMORE» - «IL TROVATORE»

La «Baleares»

CORREAS TRAPEZOIDALES CASA CODINA (JUNTO AL BORNE)

DUCATI LOMPART OMAS

SALA ASTORIA Hoy y mañana Últimos días de proyección

EL JUDAS

ANTONIO VILAR La influencia del evangelio sobre el hombre moderno Autorizada para todos los públicos

DUCATI LOMPART OMAS

DUCATI LOMPART OMAS

MARCA DIARIO GRAFICO DE LOS DEPORTES PREDILECTO DE LA JUVENTUD ESPAÑOLA

TEATRO PRINCIPAL DOMINGO DE RESURRECCION A las 7 tarde y 10'45 noche PRESENTACION DE LA COMPANIA DE COMEDIAS COMICAS PACO MARTINEZ SORIA con el estreno de la historia en un sainete y dos comedias breves, de Soriano de Andía «¡LA COSA EMPEZO... EN EL 7!» Gran creación cómica de PACO MARTINEZ SORIA y de toda la compañía LUNES DE PASCUA «¡La cosa empezó... en el 7!» MARTES ESTRENO «¿QUE HACEMOS CON LOS HIJOS?» Venta de localidades: Hoy y mañana, desde las 5 tarde

## «Queremos incorporar a las mujeres que trabajan en los campos a la activa tarea de las Hermandades de Labradores y Ganaderos»

Entrevista con el Vicesecretario Nacional de Ordenación Social

**MADRID** (Servicio especial para «BALEARES»).— El Vicesecretario Nacional de Ordenación Social, don Gonzalo Marcos Chacón está en posesión de su cargo a raíz de la celebración del I Congreso Sindical. Sin embargo, dista mucho de ser un hombre nuevo en las filas del sindicalismo. Procede de una manera inmediata de la Delegación Provincial Sindical de Barcelona, cuya Jefatura ha desempeñado con el máximo acierto. Ha tenido una vida sindical intensa en diversos cargos representativos de las provincias de Palencia y Vizcaya.

Le entrevistamos a raíz de la celebración del último Cursillo de orientación sindical, que ha capitado en la Residencia de El Escorial a más de cien mujeres campesinas, procedentes de Toledo, Madrid, Levante y Andalucía.

Le pedimos que nos hable sobre el espíritu de estos Cursillos.

—Capacitar plenamente a la mujer campesina, para que pueda desempeñar de una manera más intensa tareas laborales en las Hermandades Locales de Labradores y Ganaderos, en los distintos puntos de España.

—¿Utilidad práctica de los Cursos?

—Imponer a la mujer campesina en una serie de conocimientos que le serán muy útiles en la futura vida laboral. El programa de justicia social que ha de cumplirse en los campos españoles exige muchas y muy duras batallas. Para estar capacitadas, nuestras campesinas necesitan una serie de conocimientos concretos.

## NOTICARIO NACIONAL

• El Nuncio de S. S., Monseñor Antoniutti, ha llegado a Comillas procedente de Madrid. Oficiará los solemnes actos de estos días y el domingo conferirá Ordenes Sagradas a 27 nuevos sacerdotes.

• Un invidente ha cantado su primera misa en la Basílica de la Merced, de Barcelona, siendo éste el primer caso que se registra en España. El nuevo sacerdote, ciego, don Jaime Cortés Torres, cuenta treinta y tres años.

• La presidencia de honor, de la Feria del Calzado, en Alicante, ha sido ofrecida a los Ministros Secretario General del Movimiento; de Comercio y de Industria. La Feria se celebrará en Septiembre.

• Ha sido inaugurada la nueva línea aérea Helsinki-Málaga con escala en Barcelona, para facilitar el desplazamiento de los turistas escandinavos a la Costa del Sol española.

## El avión Cohete «X-15» riótoado por Walker, alcanzó la altura record de 48.000 metros

Base de Edwards (California, EE. UU.), 30.— El piloto de pruebas Joseph A Walker con un avión Cohete «X-15» ha alcanzado una altura record de 48.000 metros, superando ampliamente la marca de 40.850 metros conseguida por el Comandante Kaxart White el doce de agosto último.

El «X-15» ostenta asimismo la marca mundial de velocidad, de 4.670 kms. por hora, Walker y White están realizando pruebas tras pruebas para tratar de alcanzar el objetivo propuesto por los constructores del «X-15». Volar a una velocidad de 6.500 kms. por hora y a una altura de 160 kms.— Efe.

## CONFUSA SITUACION EN EL YEMEN

Se rumorea que se encuentra muerto o gravemente herido el Iman

Aden, 30.— Radio Saana ha difundido un llamamiento a la calma en nombre del Iman del Yemen, herido en un atentado el pasado lunes. La emisión, transmitida desde el Palacio Real, ha asegurado que el Iman se encuentra perfectamente, y en ella se ha repetido el ataque dirigido anoche por el Príncipe Heredero El Badr contra los ateos y personas fuera

que han recibido en estos Cursos, especialmente en las materias de más inmediata aplicación: convenios colectivos, mutualismo, y seguridad social en el campo.

—¿Propósitos que la Organización Sindical persigue con estos Cursos?

—Formar dirigentes auténticos en un plan de orientación nacional, amplio y ambicioso, donde la mujer no podía estar excluida. Estimamos que ella puede y debe, llevar a nuestro sindicalismo una ráfaga de alentador impulso. Cordialidad y ternura: una versión entrañable y limpia de esa cada día más necesaria asignatura de las relaciones humanas. (PYRESA)

## Contradicciones de las ocho naciones participantes en la Conferencia de la SEATO

Por otra parte los miembros del Pacto de Varsovia, no han llegado a un acuerdo definitivo

**LONDRES** (Crónica, por teléfono, de nuestro corresponsal, GUY BUENO).—El ministro de Asuntos Exteriores, Lord Home, quien regresó de la conferencia de la SEATO, en Bangkok, encontrándose horas después con el líder neutralista laosiano Subana Fuma, que también llegó anoche a Londres, declaró, a su llegada al aeropuerto, que los aliados del Pacto del Sureste asiático no asumieron ninguna obligación de intervenir eventualmente con las armas en la guerra civil de Laos. Casi a la misma hora en que Lord Home hacía tan categóricas declaraciones, el Viceministro de Asuntos Exteriores, mister Heath, expresó en la Cámara de los Comunes su convicción de que todos

Al Príncipe Subana Fuma, se le considera el único «puente», entre las varias facciones laosianas

También en el Vietnam del Sur existe el peligro de que los comunistas se apoderen del país

Los miembros de la SEATO cumpla que los aliados tendrían que volver a celebrar consultas antes de imponer, eventualmente, la fórmula.

La situación parece ser, pues, algo confusa. Sin duda trató anoche el Príncipe Subana Fuma de obtener aclaraciones de sus dos anfitriones británicos, Lord Home y mister Butler, donde éstos se esforzaron en averiguar cuáles son las verdaderas intenciones de su huésped y en qué medida estaría dispuesto a hacer suyas las propuestas inglesas, enviadas días atrás a Moscú, sugiriendo un alto al fuego en Laos, seguida por la reactivación de la comisión internacional y —tercera etapa— la convocatoria de una conferencia internacional.

### DECLARACIONES CONTRADICTORIAS

A decir verdad, el Príncipe Subana Fuma ya ha dado a conocer su opinión al respecto, declarándose poco partidario de mantener la secuencia de las propuestas hechas por la Gran Bretaña; pero en los ambientes oficiales británicos se aventuraba ayer que esta poco favorable opinión se debe a que Subana Fuma no conocía el detalle de la nota remiada a Rusia la semana pasada, cuando de tal suerte expresó sus reservas. Quizá sorprenda algo esta opinión ya que Subana Fuma ha tenido ocasión de entretenerse días pasados con el general de Gaulle, con el Pandit Nerhu y con el embajador soviético en París, todo ello antes de llegar a Londres, siendo poco probable que sus interlocutores no le informaran debidamente sobre el contenido y las intenciones de la propuesta británica.

Pero el hecho es que todo lo que se relaciona con Laos es ahora algo sorprendente.

Pocas veces ha habido, en efecto, declaraciones tan contradictorias con en esta ocasión. Si hemos de dar crédito a las varias informaciones facilitadas por los varios gobiernos —ocho— directamente interesados, las decisiones anotadas por la conferencia de la SEATO son las siguientes: primera, intervenir con las armas; segunda, no intervenir; tercera, mantener la unidad de Laos; cuarta, tomar en consideración una eventual participación del país... Lo que realmente parece haber sucedido, es que cada uno de los ocho estados que participan en la conferencia han mantenido, más o menos, sus ya conocidas posiciones, siendo así, pues, que no se logró dar con un denominador político —y, mucho menos, militar— común.

### TAMBIEN EN EL VIETNAM DEL SUR, EXISTE PELIGRO

Imposible es prever en estas condiciones lo que cada aliado haría en el caso de que Rusia rechazara las propuestas británicas. Afortunadamente, todo indica que allende el telón de acero tampoco se ha llegado, todavía, a ninguna conclusión definitiva. Los estados miembros del Tratado de Varsovia llevan 48 horas discutiendo lo que convendría hacer en Laos (de paso, también se han ocupado, al parecer, de las cuestiones de Alemania y Berlín); en Pekín, representantes chinos y rusos están oteando, en común, el horizonte laosiano para tratar de coordinar sus respectivas actitudes; en Indonesia, por último, los ministros de Asuntos Exteriores chinos que acaban de llegar de Yakarta, proponen que los «asiáticos» y no los europeos (entre los cuales incluyen, al parecer, a Rusia) deberían tomar el asunto de Laos en sus manos y resolverlo por su exclusiva cuenta. Y por si Laos fuera poco, he aquí que tanto Lord

beneficio de los países subdesarrollados, siendo así que, psicológicamente, por lo menos esta conferencia podría contribuir a producir un clima más favorable a un nuevo esfuerzo de solidaridad internacional, aun cuando no parece que exista la menor posibilidad de que dicho esfuerzo termine por ser logrado. Se decidió crear un Comité Permanente, presidido por un americano y un vicepresidente francés, comité cuya sede será establecida en París.

La próxima reunión del grupo se celebrará en Tokio. En ambientes allegados a la conferencia, me aseguraron anoche que no hay que subestimar el valor de la psicología. ¡No la subestime, pues!

Home —a su llegada a Londres— como el comunicado de Bangkok v, por último, los portavoces americanos, insisten ahora en que en el Vietnam del Sur existe el peligro, incluso más grave, de que los comunistas se apoderen del poder. Estas fueron, textualmente, las palabras empleadas por el ministro de Asuntos Exteriores británico a su llegada a Londres, palabras que respaldó con la información de que unas dos mil personas son asesinadas anualmente en Vietnam por instigación de agentes procedentes del exterior.

### SABANA FUMA, HOMBRE FUENTE

Confusa y complicada es, pues, la situación. Empero, la presencia del Príncipe Subana Fuma, en Londres, podría contribuir, quizá, a aclararla un poco. Si como resultado de sus coloquios londinenses el líder neutralista laosiano —considerado aquí como el único «puente» entre las varias facciones que se disputan el poder en su país— acepta colaborar con la Gran Bretaña, a la



El príncipe de Laos Subana Fuma, que dirige la fracción neutralista laosiana, ha llegado a Londres para conferencia con Lord Home.

que respaldan en esta ocasión los Estados Unidos, entonces se podría concebir la posibilidad de que la base política del gobierno proamericano del príncipe Benti en Vientiane puede ser ensanchada con la inclusión de Subana Fuma y, quizá, de algunos elementos izquierdistas.

Mas cabe añadir que, según fuentes allegadas a ambientes soviéticos y chinos en esta capital, dicha solución sería inaceptable por el Pantet Lao (es decir, para Moscú y Pekín). Sin embargo, entonces no quiere decir una extensión del comunismo laosiano sea inevitable. Mas si, en cambio, que incluso en el caso de que Moscú de una respuesta relativamente positiva e incluso en el caso de que el alto el fuego sea finalmente aceptado por una y otra parte, las negociaciones que entonces se entablarán serán infinitamente largas, difíciles y acaso peligrosas. Con otras palabras, la crisis en Laos (y por lo visto también Vietnam) tiene trazas de durar no sólo semanas sino posiblemente muchos meses.

## Arabia Saudi admira el anticolonialismo de Kennedy

Sede de las Naciones Unidas, 30.— El Ministro de Estado de la Arabia Saudí, Ahmed Chukairy, ha dicho en la Asamblea General, en el curso del debate sobre el Congo, que Estados Unidos y otras potencias occidentales tienen «una responsabilidad colectiva» por lo que se refiere a la salida de los belgas del territorio congoleño. Dijo que las potencias occidentales escogían entre Bélgica y las Naciones Unidas.

Señaló que las naciones afro-asiáticas admiraban la medida adoptada por la Administración Kennedy, con respecto a Angola, que demuestra su anticolonialismo y ahora esperan que el Presidente Kennedy no cometa en el Congo la inolvidable injusticia que el Presidente Truman cometió en Palestina en 1947.— Efe.

PAISAS: Comrad «Bazar» el semanario ideal para vuestras hijitas. Ha salido «Bazar» el semanario más apropiado para las niñas de seis a trece años Comrad «Bazar».

## Piquetes ante el «New York Times»



NUEVA YORK.— He aquí a varios manifestantes que «piquetean», por primera vez en la historia, el edificio del periódico «New York Times», protestando por la campaña antispañola realizada por dicho diario. La manifestación duró dos horas, como ya informamos a nuestros lectores.— (Foto Cifra).

## Las once naciones reunidas en Londres, no se ponen de acuerdo para ayudar a los países subdesarrollados

La ayuda militar, y las inversiones técnicas y económicas, puntos de discrepancias

**LONDRES** (Crónica, por teléfono, de nuestro corresponsal, GUY BUENO).— ¿Qué constituye ayuda? Durante tres días los representantes de once naciones, reunidos en conferencia en Londres, han tratado de ponerse de acuerdo sobre esta pregunta para poder adoptar y coordinar, eventualmente después, nuevas medidas destinadas a ayudar a los países subdesarrollados. Las once naciones han creado un grupo de ayuda y desarrollo, y el objeto de la presente reunión —la cuarta que el grupo celebra— fue, sobre todo, tomar conocimiento de nuevas propuestas americanas, expuestas por el Subsecretario para Asuntos Económicos, señor Ball.

Una de las propuestas más interesantes —que ahora parece haber sido abandonada— fue la sugerencia hecha al grupo, de que se destinara un tanto por ciento de su renta nacional a la ayuda a los países subdesarrollados.

asumiendo de los once estados miembros esta obligación equitativamente, es decir, los más ricos más y los más pobres menos.

Si no pudo llegarse a acuerdo alguno, en lo que a esta propuesta se refiere, ello se debió en gran parte a que no hubo tampoco manera de ponerse de acuerdo sobre la cuestión que encabeza esta crónica, a saber: ¿Qué constituye ayuda?

### ¿QUE CONSTITUYE AYUDA?

Según los americanos, en el concepto de ayuda debería incluirse la ayuda militar, más no así los créditos a corto plazo destinados a la financiación de determinados proyectos. Según los británicos, la ayuda militar no debería quedar incluida pero sí, en cambio, las inversiones de capital privado en mercados financieros de Ultramar. Según los alemanes, las inversiones a corto plazo deberían ser consideradas como ayuda económica, e Italia, por fin, siempre conciliadora, propuso que los varios tipos de ayuda, — militar, técnica, inversiones a corto y largo plazo, etc.— deberían ser considerados como «ayuda» a secas. De hecho, todo quedó «como antes, mejor que antes» según diría Pirandello.

### VINCULACION DEL GASTO

No fue esta, por cierto, la única disputa con la que tropezaron las once hadas al tratar de ponerse de acuerdo sobre cómo ayudar al hermano desahogado. Los ingleses y los americanos insistieron en que la ayuda facilitada por aquellos países cuya balanza de pago pasiva — como la inglesa y la americana — debería quedar vinculada a la obligación, por parte de los beneficiarios, de gastarse el crédito puesto a su disposición en adquirir los productos fabricados por los estados acreedores. También insisten los Estados Unidos y la Gran Bretaña en que la ayuda ofrecida por países cuya balanza de pagos señala un superávit — como Alemania — debería ser gastada,

en cambio, libremente en cualquiera de los once estados miembros del grupo.

Esto puede parecer algo complicado. De hecho, sólo quiere decir que el dinero recibido, por ejemplo, de la Gran Bretaña por los países subdesarrollados, debe ser gastado exclusivamente en la Gran Bretaña, mientras que el dinero que Alemania entregue al hermano pobre no tiene que ser gastado necesariamente, tan sólo, en Alemania.

En apoyo de su petición de trato preferente, la Gran Bretaña podrá, sin duda, aducir que su balanza de pagos y de comercio es verdaderamente preocupadora. El superávit de 60 millones de libras que la balanza de pagos inglesa produjo en el año 1959, se convirtió en 1960 en un pasivo de 334 millones de libras — es decir, una tercera parte de sus reservas de oro y dólares — pasivo afortunadamente cubierto, aunque tan sólo de forma provisional, por los capitales nómadicos que en meses pasados buscaron refugio en este país, al amparo del alto interés del crédito bancario y que, por cierto, ya han vuelto a marcharse en la medida de unos cien millones de libras desde que el marco alemán fue revalorizado. En cuanto a la balanza comercial, el pasivo debe ser actualmente de unos 700 millones de libras anuales, en parte reducido por las exportaciones «indivisivas».

### NO PARECE QUE E ACUERDO ESTE LOGRADO

Como es lógico cada cual defiende lo suyo más, siendo así, la carencia de acuerdo que acaba de registrar la conferencia de los once no puede realmente sorprender a nadie. Añadiré, sin embargo, que se hizo un notable esfuerzo para que el comunicado facilitado reflejase, por lo menos, el acuerdo que reinó entre todos de que convendría ponerse de acuerdo para



# Rimsky le pudo a Schumann

## En el concierto por la Orquesta Sinfónica de Mallorca

Aunque sea por una sola vez, dejaremos de lado la voz popular cuando afirma que «las comparaciones son, siempre, odiosas». Porque la misma realidad del concierto que nos ofrece anteayer la Sinfónica parece que nos invita a parangonar la «Sinfonía núm. 3» de Schumann y «La gran Pascua rusa», de Rimsky-Korsakov.

A nosotros, particularmente, nos encanta la inspiración melódica de Schumann puesta de manifiesto en la maravilla de sus «lieder», la poesía que encierran una serie de sus obras pianísticas; pero no podemos evitar cierta sensación de pesadez al oír algunas de sus obras para orquesta, repletas, sí, de una riqueza melódica casi insuperable en sus temas y frases, arropada por una arquitectura armónica y contrapuntística muy bien lograda; pero carentes de una vistosa apropiada, en lo que atañe a la orquestación e instrumentación. Y la «Sinfonía errante», pese a su intención melódica, a nuestro juicio, no constituye una excepción.

Y esto pudimos notar todos los que asistimos al citado concierto, en el que la versión de la aludida «Sinfonía» que nos ofreció Anthony Morris, correctísima en todos sus pormenores —y tal vez por esto, precisamente— pesaba sobre nosotros como losa de plomo.

En cambio «La gran Pascua rusa», ¡qué soberbia lección nos ofrece en el colorido de su instrumentación! ¡Cuántas enseñanzas para muchos compositores, en el manejo de los timbres y efectos sonoros! Y es que no todos los autores han sido llamados a utilizar los mismos recursos técnicos. Cuando no se domina la orquestación, en todos sus más íntimos recovecos; cuando la creación artística no es capaz de sur-

gir «orquestalmente» —y perdónenos este modo de expresión—; cuando la orquestación e instrumentación surge «a posteriori» después de haber concebido una obra primariamente para piano, pongamos por caso, a veces la técnica se resiste y queda en esto, simplemente: técnica.

Las dos obras citadas fueron interpretadas de maravilla anteayer. Y por esto, precisamente, nos atrevemos a compararlas. Y ante la brillantez y la gran elocuencia expresiva de la obra de Rimsky, debe inclinarse, sin duda, la de Schumann, a pesar de ser una de sus obras orquestales más cuidadas en este aspecto.

En la segunda parte del concierto, nuestra Orquesta nos ofreció en primera audición, dos obras del gran maestro mallorquín: «Triste souvenirs» y «Pollensa». La primera, repleta de íntima nostalgia y la segunda, luminosa y alegre como lo es nuestro «folklore» en el que se apoya.

Muy merecidamente y ante los insistentes aplausos del público, a los que se añadieron los de toda la Orquesta y su director, Antonio Torrandell tuvo que salir al palco escénico a agradecer el testimonio de admiración tributado por todos.

Completaron el concierto dos primorosos «Nocturnos» de Debussy, magníficos en todos los aspectos e interpretados con toda propiedad.

La Orquesta, cumplió a la perfección, atentos todos sus componentes a la inteligente dirección de Anthony Morris. Y en «La gran Pascua rusa», superaron todas las previsiones, sonando a orquesta grande, destacando la labor de María Gavá —violin concertino— y Jesús Quintana —cello— como espléndidos solistas.

Pedro Dejá

# Los Estrenos

Proyección: Lirico, Balear y Progreso.

Resulta en extremo difícil enfocar los viejos temas del Oeste desde un ángulo totalmente original. A fuerza de explotarlos, se ha llegado a la perfección del tópico y más que presentar temas nuevos, importa la manera de desarrollarlos, la sintaxis cinematográfica empleada por el realizador para presentarnos unos personajes, un ambiente, una ética y hasta unas situaciones, sujetos a unas constantes invariables. Por este motivo, porque el público se siente penetrado con la historia, porque sabe, de antemano, la reacción de los personajes, resulta cada día más exigente y he aquí el motivo principal de la gran perfección del lenguaje cinematográfico del «Western».

«El último tren de Gun Hill» puede pasar como ejemplo de agilidad narrativa, de historia bien contada; como prueba del máximo aprovechamiento de un trama argumental que nos recuerda dos films de antología; «Solo ante el peligro» de Fred Zinneman y «El tren de las 3,10» de Delmer Daves.

También aquí vemos al héroe solitario, al fiel cumplidor de la ley que no cederá ni ante la amistad, ni ante unos comprensibles deseos de venganza personal. También aquí una colectividad cobarde, esclavizada por el cactus que «no tiene enemigos, porque los que tenía están en el cementerio» se opondrán a que se haga justicia y la única ayuda vendrá de la persona considerada menos digna.

Como en el film de Zinneman, aquí, parte del desarrollo del film —la última media hora— se adapta a un tiempo real y, como en «El tren de las 3,10», el representante de la ley se verá a solas con un asesino cuyo padre intenta rescatar. Como novedad, y de pasada, una alusión al problema

# «El último tren de Gun Hill»

racial y el interesante y difícil desenlace de una vieja amistad.

Con «Duelo de titanes», es ésta que nos ocupa la obra más acabada de John Sturges, un veterano de carrera irregular. Sturges consigue dar a las imágenes una enorme fuerza expresiva, conserva el ritmo que si bien es más rápido en un arranque lleno de virtudes cinematográficas, se mantiene durante toda la proyección. Sturges cuida los encuadres, consiguiendo el máximo valor dramático de las escenas, subrayadas con una adecuada partitura de Dimitri Tomkin y valoradas por una fotografía excepcional.

La interpretación raya a gran altura, especialmente en Kirk Douglas, que da a su personaje un vigor extraordinario. Anthony Quinn, en un papel por bajo de sus facultades, se muestra convincente y lo mismo podemos decir de Earl Holliman, en su ingrato personaje, y de Carolyn Jones que va confirmando sus posibilidades de actriz.

«El último tren de Gun Hill» es un «western» excelente un film que llevará mucho público a las salas donde se proyecta. CINEFILO

# Teatro Sindical

EDUCACION Y DESCANSO

Esperamos que en las funciones del domingo y el lunes, el Teatro Sindical, presente el aspecto de las grandes solemnidades, por el gran número de invitaciones que se van solicitando, no siendo ello nada extraño, ya que se trata de unas representaciones que desde hace años, no se había visto en los escenarios mallorquines.

Ha sido la Agrupación Lirica de Educación y Descanso, la que ha emprendido dicha tarea, y bien justo es que sus esfuerzos, se vean colmados de momento con la asistencia de esta gran masa de aficionados a la zarzuela, y después con el éxito en la parte artística, que no es mucho presumir, que así sea, ya que los cantantes por su conocida valía contribuirán a este nuevo triunfo de la Agrupación.

El Maestro Dalmau, da los últimos toques a la parte musical de la obra, y Francisco Delgado, a su parte, como nunca, ya que en su homenaje en la función del lunes, quiere estar a la altura del mejor barítono. Y el bajo Romualdo Claverol, con sus constantes triunfos con la Sociedad de Opera de Mallorca, contribuirá con sus magníficas dotes de gran cantante al éxito de «La Dogaresa».

# Semblanza de Paco Martínez Soria

Uno de los más prestigiosos críticos españoles, Alfredo Marquerie, ha escrito sobre Paco Martínez Soria:

«Martínez Soria, en una línea de Chaplin o de Marcel Marceau, constituye por la comicidad de sus gestos, de sus actitudes, de sus ademanes, de su elocuencia humorística, sin necesidad de palabras, algo único en su género... El primer actor y director Paco Martínez Soria, al frente de una excelente Compañía, dió un verdadero curso de mímica y los espectadores se ven acometidos por el ataque de la más violenta hilaridad...»

Creemos y lo decimos sinceramente, que en la escena española actual, no hay nadie con más ni mejor «vis cómica»...

Martínez Soria, con eficacia extraordinaria, se coloca en la primera línea del género, no sólo festivo, sino también tragicómico...

Paco Martínez Soria, al frente de su Compañía, se presentará el Domingo de Resurrección en el Teatro Principal, donde nos dará a conocer el estreno «La cosa empezó...» en el 7, de Vicente Soriano de Ardiá.

# CLUB SAINT TROPEZ

## Reapertura Domingo de Pascua A las 0 horas

# SALA AUGUSTA

DOMINGO DE RESURRECCION

TEL. 11888

Todas las armas del territorio fueron contratadas para matarle... Pero él disparaba muy rápido, si bien cada nueva víctima cerraba más el cerco que le acosaba

# DEL INFIERNO A TEXAS

TEL. 11888

WALDEN FILMS S.A.

DON MURRAY · DIANE VARSİ  
CHILL WILLS · DENNIS HOPPER

DIRECTOR HENRY HATHAWAY

Lo mejor del Oeste y el Oeste en su mejor interpretación (TOLERADA MENORES)

Por encima de aquellos altos picachos, mucho más arriba de aquellas nevadas cumbres, el amor de aquella chiquilla que empezaba a ser mujer

WARNER BROS. PRESENTA LA PRODUCCION PIRENE FILMS S.A.  
JEANNE VALERIE · CARLOS LARRAÑAGA

# SIEGA VERDE

BASADA EN LA NOVELA «VERO MADUR» DE JOSE VIROS  
M<sup>o</sup> ANGELES HORTELANO JOSE RUBIO LUZ MARQUEZ LUIS INDUNI

DIRECTOR: RAFAEL GIL

EASTMANCOLOR

Fuerte como el granito de la sierra... collado como las noches del valle... así era el amor de Xana, encarnada por la nueva estrella francesa, compendio de juventud, belleza, ingenuidad y picardía

JEANNE VALERIE

SOLEMNE ESTRENO

DOMINGO DE PASCUA

(Autorizada sólo para mayores)

Se despachan en taquilla las localidades para las funciones numeradas de domingo y lunes, tarde y noche

¡A los aficionados a la música!  
¡A los amantes de dibujos animados!  
¡A las personas de buen gusto!

Se les ofrecerá →

WALT DISNEY

# FANTASIA

en Technicolor

(Sonido estereofónico magnético)

DOMINGO y LUNES  
A las 11'15  
en función matinal en

# SALA AUGUSTA

TELEF. 11888

Liz padece ahora trombosis en una pierna



Elizabeth Taylor ha partido en avión de Londres, acompañada por su marido Eddie Fisher, a California donde pasará cuatro meses de reposo. Liz ha abandonado la clínica londinense tres semanas después de haber ingresado en ella con neumonía. En la foto, la actriz, con su marido, llega hasta el avión en una silla de ruedas, pues, a consecuencia del tratamiento seguido, padece una «trombosis química» en la pierna izquierda, que tardará tres o cuatro semanas en desaparecer. — (Fotofiel).

# EL ENEMIGO INVISIBLE DE LOS COMUNISTAS

**BERLIN** (Especial para «BALEARES» por Pierre FRESTE). — En nuestra época, en la que el fervor de las multitudes se inclina hacia las grandes figuras, hacia las celebridades de buena o de mala ley, en que la publicidad es necesaria para todo, hay hombres que buscan el silencio: se trata de los «reyes de la sombra», de quienes dirigen los servicios de espionaje y de contraespionaje.

Uno de ellos, el más poderoso de la Europa Occidental, es el invisible General Gehlen. Puede usted interrogar a 100 alemanes y ni siquiera uno será capaz de decirle quien es Gehlen y a que se dedica. Y, sin embargo, Reinhart Gehlen es el gran señor de los Servicios de Información en la República Federal alemana y, como tal, tiene en sus manos, frente al peligro comunista, el destino de Occidente.

**CANARIS LE CONSIDERABA UN HOMBRE PELIGROSO**

De su pasado apenas se conoce nada más que las etapas de su carrera militar. Prusiano de nacimiento, formado en la ruda disciplina del ejército alemán, era, en 1939, Coronel en el Gran Estado Mayor del III Reich, sin haberse afiliado nunca al partido nacional socialista.

En 1942 fue llamado a dirigir la sección «Fremde Heer ost», la de los ejércitos no alemanes en el frente del Este, con lo cual vino a quedar encargado del espionaje alemán en toda la Europa Oriental, incluida la URSS.

En su puesto, era casi independiente. El Almirante Canaris, que le consideraba un rival peligroso, no consiguió tenerle bajo sus órdenes. Reinhart Gehlen no quería compartir sus secretos con nadie.

**ASOMBRO A LOS AMERICANOS**

Ascendido a General por sus brillantes servicios, se vio arrastrado en la gran derrota del Reich hitleriano y se entregó, en 1945, al ejército norteamericano.

Desde su primer interrogatorio, aquel prisionero fuera de clase se impuso por su valor profesional: tratando de igual a igual del oficial que esperaba de él un rico botín, le dió un curso de tres horas sobre la estructura y los fines del espionaje soviético. Sus frases fueron grabadas y comprobadas: se llegó a la conclusión de que Gehlen había dicho la verdad y, sobre todo, que sobre aquel tema sabía mucho más que los propios norteamericanos.

Fue enviado a los Estados Unidos, tratado con los máximos miramientos, y cuidadosamente interrogado por la «Central Intelligence Agency». Habló, aunque se cuidó mucho de decirlo todo. Especialmente, ocultó los nombres de los antiguos oficiales de la Wehrmacht y de los miles de agentes secretos que se habían quedado en los países del Este y con los que había mantenido contactos. Tampoco entregó la masa de sus archivos a la curiosidad de los investigadores norteamericanos, por la excelente razón de que la mayor parte permanecía grabada en su memoria.

**EN LA ZONA AMERICANA DE ALEMANIA**  
Gehlen, liberado, fue enviado a Alemania en 1946, para trabajar allí con la C.I.A., central del espionaje norteamericano. Estaba entonces en la flor de la edad: no tenía más que 49 años y tal experiencia que ejecutó, tanto en Wiesbaden como, más tarde, en Pullach, todas las tareas que le confiaron los americanos, y en la mitad del plazo fijado.

El General era invisible, salvo para sus colaboradores más próximos. Si abandonó la cosmopolita ciudad de Wiesbaden para instalarse en un pueblecito bávaro fue para pasar más inadvertido y estar mejor protegido de los indiscretos.

Un periódico suizo ofreció una gran suma a quien consiguiese retratarle. ¿Pero cómo sorprenderle? ¿Y cuál era su aspecto? Se creía saber que se había dejado bigote y llevaba gafas azules. Cuando salía del terreno cerrado y militarmente custodiado de Pullach, se desarrollaba una especie de escena teatral o cinematográfica: un gran automóvil negro aparecía, seguido por dos «jeeps» ocupados por sus hombres, y detrás iba un coche descubierto con cuatro policías de paisanos. Cuando la columna motorizada estaba ya lejos un hombre con gafas azules aparecía en una salida oculta: ¿Era el General Gehlen? Y cuando, en un rincón de un bosque, alguien encontraba a un paseante solitario que lucía un bigotito, ¿era también el jefe del espionaje alemán? Nadie podía contestar, de tal forma el auténtico Gehlen había conseguido fundirse en el anonimato.

**LA DETENCION DE HEINTZ**

A través de la sombra propia en que disimulaba su fuerte personalidad Gehlen había extendido sus actividades de espionaje propiamente dicho al contraespionaje y a la vigilancia del territorio alemán.

Reinhart Gehlen, Jefe de los Servicios de Información de la Alemania Occidental.

Gracias a él, Adenauer es el hombre de Estado europeo mejor informado sobre la guerra subversiva

Descubrió la traición de Heintz y de Otto John

De esta forma penetraba en los terrenos del doctor Otto John, jefe de la policía federal, y en los del antiguo coronel Friedrich Heintz, jefe del servicio de información de la oficina Blanck.

¿Su ambición era centralizar bajo su dirección a todos los servicios secretos de la República Federal, eliminando a sus rivales? Se dedicó primero a Heintz, le vigiló, le hizo vigilar por John, mientras él vigilaba muy de cerca los contactos del propio John con los agentes soviéticos. Heintz fue el primer capturado en 1955, inmediatamente después de que emisario procedente de la zona oriental le propuso pasarse a ella para ponerse a disposición de los títeres de Pankow, lo cual venía a ser lo mismo que ponerse al servicio de la URSS.

**EL CASO DE OTTO JOHN**

Pero, para Gehlen, el enemigo número uno seguía siendo el doctor Otto John. Poseía sobre él un voluminoso expediente, referente a la entrega de planes relativos a la seguridad de la Europa Occidental, a la URSS. En 1951 pudo probar que John había transportado, a través de Alemania, en su coche particular, a los diplomáticos ingleses Burgess y Mac Leand, que se habían pasado al servicio de Moscú.

Vigilado de cerca por los agentes de Gehlen, el jefe de la policía federal se dió cuenta de que ya estaba «quemado» y que debía huir a alguna parte, al Este, naturalmente. Una marcha precipitada, favorecida, según se cree, por el temible agente provocador Wohlgenuth, permitió al traidor poner el telón de acero entre el General Gehlen y él.

**JEFE DE LOS SERVICIOS DE INFORMACION ALEMANES**

El asunto John quedó archivado, pero el Canciller Adenauer no perdonó fácilmente a sus colaboradores el haber dejado infiltrarse en la policía federal a hombres escurridizos como el doctor John, o Karl-Franz Schmidt, o como Wittmack, sin haber exigido las máximas garantías sobre sus actividades.

En 1956, Adenauer llamó, para ponerle al frente de los servicios de información de toda la Alemania Federal, en Bonn, a aquel que había sido el único que había visto claro y había desenmascarado a los traidores. Y como Adenauer no hace las cosas a medias, puso a disposición de Gehlen potentísimos medios de acción.

El General Gehlen no llegaba con las manos vacías a la dirección del espionaje y del contraespionaje. Llevaba consigo la documentación de un servicio privado, del que era animador, el «Sud Deutsche Industrie Verwertung» («Desarrollo industrial de la Alemania del Sur»), que poseían todas las grandes empresas agentes encargados del contraespionaje técnico y especialistas en el espionaje sindical. Porque la lucha entre Oriente y Occidente no se disputa solamente en el plano de los gobiernos y los Estados Mayores, sino que prosigue todavía con más aspereza, en la competencia de técnicos y en la concurrencia de economías.

**Diez muertos entre los manifestantes pro-comunistas de Bagdad**

El Cairo, 30.— Según informes llegados de Beirut el Gobierno del Irak, ha iniciado acciones contra los manifestantes pro-comunistas e izquierdistas.

Los resultados inmediatos de tales acciones —continúa la información— han sido que diez personas han resultado muertas y otras treinta heridas en el curso de los sucesos.

Otros trescientos manifestantes

**Hoy 14 páginas**

En el momento actual, el Canciller Adenauer es seguramente el político de la Europa Occidental que está mejor informado sobre la guerra subversiva, gracias a Gehlen. El jefe del espionaje alemán es el que mejor ha descubierto, especialmente, a los agentes polacos y yugoslavos que están al servicio de la política soviética, y el hábil reparto de papeles que se ha producido entre Rusia y sus satélites.

El ha sido quien ha puesto en guardia al Canciller Adenauer contra la llamada diplomacia del «caballo de Troya», de la que es el Mariscal Tito, después de la conferencia de Bandung, el más activo protagonista.

Pero el General Gehlen no quiere que se hable de ello. En nuestra época de generalización en fatuación, no quiere que su nombre aparezca nunca y considera la protección más segura el que una sombra cubra toda su persona. Gracias a ello, un genial desconocido tiene en sus manos la suerte de todo un país.

(Es un reportaje especial para «BALEARES» de la Agencia FIEL. Prohibida la reproducción).

**El extraño caso de un pescador ibicenco**

**Lo curan, sale de la clínica y vuelve a entrar en ella por la misma causa**

El pasado martes, al ir a llamar a un hombre, un pescador, que estaba durmiendo en el interior de una barca de pesca, amarrada en el «mollet», la persona que le llamaba se dió cuenta de que ocurría algo anormal, pues el durmiente no daba señales de vida. En efecto, observado más de cerca, se pudo comprobar que estaba sin conocimiento.

En vista de ello, se tomaron las medidas pertinentes y el pescador, que es natural de Ibiza y vive en el Jonquet, fue trasladado a la Clínica de Son Dureta, donde entre otros tratamientos ade-

**Explosión en una fábrica de productos químicos de Zaragoza**

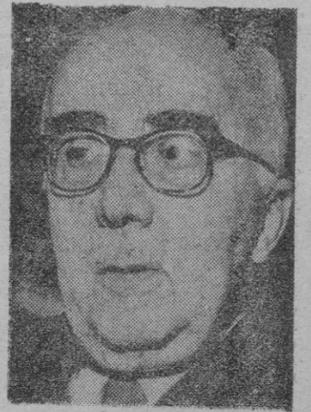
**VIARIOS OBREROS HERIDOS**

Zaragoza, 30.— Se ha registrado una explosión, seguida de incendio, en las instalaciones de una empresa de productos químicos en el término de Cadrete, próxima a Zaragoza. Resultaron con quemaduras de pronóstico reservado los obreros José Luis Giranzo Pina, de 30 años, y Francisco Sánchez, de 29, y leves otros dos obreros.

La fuerte explosión originó bastante alarma en aquel término, hasta el punto de que se registró un retraso en un tren que había de salir de Zaragoza en aquella dirección, porque los funcionarios de la estación de Cadrete la habían abandonado temiéndose alguna catástrofe y las llamadas desde Zaragoza para dar la salida del tren no tenían contestación.

Se cree que las pérdidas materiales son de mucha importancia. (Cifra)

**Tragedia del inventor del telefoto**



Un violento incendio ha destruido prácticamente en París las fábricas de telefotos Edouard Belin, el inventor y ex-director de la primera empresa en el mundo en el campo de la telefoto, a quien, debido a sus 85 años, se ha ocultado el desastre ante el temor de las consecuencias que pudiera tener para él un choque semejante.

**Robo sacrilego en Lugo**

Lugo, 30.— Un robo sacrilego se cometió el 24 del pasado mes de febrero en la iglesia de Santiago de Arriba, en el Ayuntamiento de Chantada. Los ladrones se llevaron una gran medalla de oro con incrustaciones de piedras preciosas, una gruesa cadena del mismo metal, un medallón de oro, dos pulseras y dos cadenas todas ellas joyas que adornaban la imagen de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, de aquella parroquia.

Desde entonces, la Guardia Civil ha venido realizando investigaciones que han culminado hoy con la detención de Darío Veiga Alvarez, vecino de aquella parroquia, que se ha confesado autor del robo. — Cifra.

**DETENCION DE TERRORISTAS EN LA HABANA**

**La Habana, 30.— El Gobierno ha anunciado la detención de doce «rebeldes terroristas» en La Habana», entre ellos el hijo de un dirigente exiliado en Miami.**

Se trata de Alfredo Sánchez Echevarría, de 24 años, hijo de Aurelio Sánchez Arango, ex-ministro de Estado que escapó a Estados Unidos el año último y que está considerado como uno de los principales dirigentes cubanos en el exilio.

Raul Castro, Ministro de las Fuerzas Armadas, ha dicho a los periodistas que un grupo terrorista de diez miembros fue detenido en un piso de la parte baja de la ciudad. Los otros dos, Sánchez Echevarría y Pedro Fuentes Cid, fueron capturados en el malecón marítimo, después de haber intercambiado disparos, desde un coche, con la policía militar. — Efe.

**Un soldado belga, quiso ver a la Reina Fabiola antes de morir**

Bruselas, 30.— «Ver a la Reina», esta fue la última voluntad de un soldado belga moribundo; pero cuando la joven soberana Fabiola acudió al hospital a visitarle, el soldado ya había fallecido.

El soldado que expresó este deseo era el veterano Marcel Antoine, de 33 años de edad, que se encontraba gravemente enfermo en un hospital Militar de Bruselas, y que escribió una carta a la Reina de los belgas en la que le decía, que esperaba poder verla antes de morir. Desgraciadamente, la carta llegó demasiado tarde y cuando la Reina fue al hospital el soldado estaba de cuerpo presente. — Efe.

**La mecedora cura la neurosis y devuelve la juventud**

**ASI LO AFIRMA UN PRESTIGIOSO MEDICO CANADIENSE**

**Los psicoanalistas y los médicos no desprecian esta nueva y graciosa teoría**

En el mundo de nuestros días, activo, infatigable, siempre a la búsqueda de nuevas conquistas y nuevas emociones, ha hecho sensación el descubrimiento de un médico canadiense que ha elegido la mecedora como regulador casi infalible de los seres humanos.

Por mecedora entendemos naturalmente aquel sillón que reposa en una especie de semiruedas y que al impulso del cuerpo, se mueve rítmicamente hacia adelante y hacia atrás, como una cuna.

**¿UN PODER MAGICO?**

A primera vista la noticia parece más bien una broma pero considerando que la importante revista médica inglesa «The Lancet» es la que la publica, bien merece al menos la atención de ser analizada a fondo.

Las cosas están así: si uno se siente viejo o desanimado, se compra una mecedora, se balancea en ella durante una hora diaria, y al cabo de cierto tiempo de realizar este ejercicio, será una persona nueva que no temerá a la vida ni a los años.

Esta es la conclusión a que ha llegado el sabio canadiense tras largos meses de estudio. La observación empezó comprobando que la gente del campo americano no sufre de neurosis y envejece jovial y saludablemente. ¿Por qué? Porque tienen la costumbre de mecerse diariamente durante un buen rato en la mecedora, tan pasada de moda en las ciudades y en toda Europa.

Constituyendo las enfermedades nerviosas y mentales así como aquellas originadas por la senectud una verdadera plaga para la humanidad, psicoanalistas y médicos tras sonreír incredulamente, han optado por analizar los varios aspectos de esta teoría que a primera vista, tan ingenua parece. A ellos además se ha dirigido especialmente el canadiense con el fin de que aconsejen a su pacientes el uso de la mecedora.

Empecemos por decir que no se trata de ningún poder mágico atribuido a este anticuado mueble sino que es el ritmo que proporciona el que posee el don de aplacar los nervios y devolver la vitalidad a los que yo no son jóvenes.

El ritmo es algo que, en cualquiera de sus manifestaciones, desde el arte hasta la biología, da óptimos resultados: el secreto de la música es su ritmo, lo mismo ocurre con el del corazón de los seres vivos. Es una ley que rige hasta en los astros del espacio y en los ciclos de estación.

**¡ADIÓS VEJEZ!**

El ser humano está por lo tanto también ligado a él, como lo están todos sus órganos animales. El alma, necesita también la sujeción de un ritmo como si fuera una válvula; cuando estamos preocupados o nerviosos sólo nos aliviamos si nos descargamos de las ideas o sentimientos que nos turban. La vida moderna y el afán de vivir muy aprisa, cargan nuestra «psique» como un acumulador; a menudo intentamos liberarnos de esta tensión distrayéndonos con diversiones de nuestro agrado, pero no siempre lo logramos plenamente.

Para ser que si nos sujetamos al ejercicio diario de la mecedora, sentiríamos que lo que nos turba se va alejando como una nube, hasta disiparse. ¿Por qué? Porque el profesor canadiense, Los psicólogos lo explican mejor: el acto de mecerse cerrando los ojos nos aísla del mundo que nos rodea y nos traslada a nuestros años infantiles, cuando nuestra madre nos arrullaba dulcemente. Esta evocación de nuestra conciencia obra el milagro de descargarnos de las ansias del presente, por el mero hecho de volvernos a la infancia. De ahí que los nervios se distiendan y se puedan afrontar después de este ejercicio diario, los problemas actuales con más serenidad y vigor.

En cuanto a los ancianos, el misterio lo aclara también sobradamente la medicina: las personas mayores sufren de insomnio, de malas digestiones, de falta de dinamismo porque sus funciones internas son lentas. El movimiento rítmico de la mecedora estimula la circulación de la sangre, los músculos abdominales y hace que el ritmo vuelva a controlar sabiamente el cuerpo.

No es éste ningún descubrimiento: los viejos que se dedican a cualquier ejercicio diario suelen gozar de buena salud pero parece ser que con la mecedora además de beneficiarse físicamente, saldrán también favorecidos espiritualmente porque el ritmo y el solo gesto de voluntad de sentarse todos los días en la mecedora, les habrá devuelto la confianza y el ansia de vivir que al fin y al cabo son los mejores exponentes de la juventud...

RONALD BENSON

(Copyright IRAPRESS. — Prohibida la reproducción total o parcial).

# LOS DEPORTES en Baleares

## Glosa deportiva

Por RAT

### Para fichar elementos, lo primero es fichar directivos

Creo que en el fondo todos los deportistas mallorquines llevamos una misma orientación. Nos agrada que Mallorca disfrute de la I División y quisieramos que este disfrute continuara muchísimos años. Claro está que unos ven un camino y los otros consideran el otro, pero en el fondo —repetimos— todos seguramente caminamos hacia el logro de idéntico objetivo.

Se ha hablado de que es imperioso el fichaje de Saso para que continúe desempeñando su misión como entrenador del Mallorca. No nos desagrada en absoluto la idea y es más creemos que debe hacerse todo lo posible para que este hombre pueda continuar su labor. al frente de los destinos deportivos del Mallorca. También es preciso que se acelere el fichaje de los elementos que hayan de completar la plantilla del club el próximo año, pero ¿quién ha de efectuar todos estos fichajes? ¿Quién ha de comprometerse con un entrenador y unos jugadores para la temporada próxima? Si el hombre que ha de tener la responsabilidad del club como hasta ahora, ha de ser don Jaime Rosselló y se considera que Saso es el elemento indispensable para desempeñar el cargo de entrenador, justo es que se acucie a don Jaime para que proceda cuanto antes al fichaje de este elemento, pero si don Jaime ha de dejar la presidencia, lo más lógico será que procuremos encontrar a la persona o personas que hayan de sucederle, para que estos, digan luego su última palabra y procedan al fichaje de este y otros elementos según sean sus propios planes.

Lo primero pues que debe hacerse es resolver el asunto de la Directiva. Nada puede acordarse con miras a la próxima temporada sin contar con la base del elemento directivo que haya de salir fiador de todo el programa.

Tenemos la certeza —casi— de que el Presidente del Mallorca continuará siendo don Jaime Rosselló y el club continuará contando en Sevilla o en Bilbao, en Madrid o en Barcelona con el apoyo constante de este hombre providencial. El que no se registre la presencia física de un elemento en determinada ciudad, no quiere significar que el club no pueda recibir de este elemento el espaldarazo que precisa. Sabemos perfectamente que don Jaime Rosselló ha dejado de desplazarse en algunas ocasiones, pero los jugadores, aun a distancia, han tenido noticia exacta de la presencia de don Jaime en todos los desplazamientos.

Los que tenemos unos cuantos años, sabemos lo que significa la presencia de un presidente en un club. Hemos visto desplazamientos de todas clases. Si estuviera en Palma el entrenador Satur Grech podría contarnos la historia de un desplazamiento a Canarias, con el fichaje de un jugador por un solo partido, la disputa de unos amistosos para recaudar fondos y el viaje de regreso en el aire. Esto afortunadamente ha desaparecido ya del Mallorca. Ahora se viaja de muy distinta forma y en los vestuarios momentos antes de iniciarse los encuentros se suele nombrar al Presidente, a don Jaime Rosselló, quien aun no estando presente suele dar fe de su presencia prometiendo por boca de sus representantes unas «explicaciones» que no son incógnitas a largo, sino que suelen quedar despejadas con motivo de cualquier enfrentamiento matinal.

El Presidente del Mallorca, don Jaime Rosselló, ha estado presente siempre en los desplazamientos de su equipo y hasta ahora, con todos sus defectos, que los tendrá como cualquier ser mortal, continúa siendo el hombre en quien la gran masa de aficionados confía ciegamente.

Se irá, o se quedará. Ignoramos cuales son sus ideas definitivas, de lo que estamos plenamente convencidos, es de que resultará difícil encontrarle un sustituto.

Ahora bien, en cualquier caso, nadie podrá intentar el fichaje de elementos, sin antes haberse hecho con el indispensable equipo de directivos.

## El domingo jugará en Palma el «OREBRO DE SUECIA»

El próximo domingo se celebran los encuentros internacionales de los equipos «A» y «B» de España frente a los respectivos de la vecina Francia. Con tal motivo quedan suspendidos todos los encuentros oficiales. Es lo que se dice una jornada en blanco. Los equipos suelen aprovechar estas circunstancias para organizar encuentros amistosos, que sirven para comprobar la puesta a punto de elementos que luego serán aprovechados en ulteriores encuentros.

El Mallorca ha preparado su encuentro amistoso también y va a enfrentarse el domingo a un gran equipo sueco, el Orebro, conjunto que cuenta con cuatro internacionales en sus filas, entre ellos uno que ha vestido la camiseta internacional sesenta veces y que precisamente está considerado como

### Un partido internacional de grandes vuelos en el «Luis Sitjar»

el mejor jugador de Europa en el puesto que ocupa. Precisamente por esta razón fue que mereció ser seleccionado para formar parte del equipo que iba a enfrentarse al Real Madrid con motivo del homenaje que todos los clubs de Europa iban a tributarle con ocasión de la conquista de la quinta Copa de Europa.

Desde ayer, se encuentran nuevamente en Palma todos los jugadores del Mallorca que recibieron autorización para disfrutar de unas cortísimas vacaciones después de su sensacional actuación frente al Atco. de Bilbao. De entre ellos y la restante plantilla del Mallorca, formará Saso el equipo que haya de enfrentarse al conjunto sueco.

La afición mallorquina agde en ganas de aplaudir al Mallorca después de su victoria frente al Atlético de Bilbao y esta será una magnífica ocasión para que los decanos puedan recibir la formidable ovación a que se hicieron acreedores. Puede ser también una ocasión muy propicia para que esta afición le diga a don Jaime Rosselló sus verdaderos sentimientos.

El «Luis Sitjar» debe presentar el domingo un bellísimo aspecto. Seguramente, aunque no se dé orden de ocupación de la totalidad de la nueva tribuna, los aficionados tendrán ocasión de verla ya completamente despejada y probada. Será este un nuevo motivo de satisfacción, porque oportunamente todo se va resolviendo de manera satisfactoria y al gusto de todos.

No dudamos ni un instante de que el encuentro Orebro-Mallorca será la gran oportunidad que la afición esperaba para exteriorizar sus sentimientos. A fin de cuentas el Mallorca es de todos y ha de desenvolverse naturalmente al gusto de todos también.



Orvar Bergmark, jugador del Orebro de Suecia, 60 veces internacional, seleccionado para formar parte del equipo europeo que debía enfrentarse al Real Madrid. Orvar Bergmark está considerado como el mejor jugador en su silito.

## El Palacio del Hielo y el Pedal

### Va a construirse en Barcelona

#### ¿Podrán salir Poblet y Alomar en la Torres-Serdán?

**BARCELONA** (Crónica de nuestro corresponsal Francisco YAGUE).— El proyecto hacia tiempo que se venía elaborando en los entresabios ciclistas, pero hasta ahora no ha tenido cierta oficialidad. Se ha constituido la titulada sociedad «Palacio del Hielo y el Pedal, S. A.», con el fin primordial de construir un Palacio en el que tengan exclusiva el ciclismo y el patinaje y hockey sobre hielo. Por los costados estará montado el velódromo de cemento, con cuerda de doscientos cincuenta metros y, en el centro, se situará la pista de hielo. Este es, en líneas generales, el proyecto que abiga don Eduardo Sanchiz Bueno (el patrón de la Torres-Serdán) con un grupo de aficionados, con los que ha constituido la tal sociedad, con capital inicial o simbólico de un millón de pesetas.

Tienen ya dos opciones de compra de terrenos valorados en diez millones de pesetas, en lugar cercano al Nuevo Estadio del Barcelona y piensan lanzar una emisión de acciones (al igual que hizo el «Barça» cuando fue a la construcción del «Nou Camp»), a través de las cuales financieros y aficionados podrían costear la magna obra, que se calcula costará alrededor de los ochenta millones de pesetas.

Nos parece magnífica, aunque un tanto peregrina, la fabulosa idea. Nuestro particular criterio es que, en la actualidad, no se puede ir a la construcción de un velódromo, en lugar nuevo y expreso, puesto que es materialmente imposible llegar a amortizarlo nunca. Otra cosa sería montar el velódromo dentro de otra instalación ya hecha, como estaba tratando de hacer Carlos Pardo en el Palacio Municipal de Deportes. Tenía ya el consentimiento y apoyo de la Delegación Nacional, para instalar un pequeño recinto de ciento cuarenta metros, pero surgió después esta idea del velódromo magno, de tamaño grande... y el pequeño saltó por los aires. Veremos si se lleva adelante el proyecto del «Palacio del Hielo y el Pedal S.A.», que nos parece muy caro y difícil de conseguir. De momento, su aparición en escena nos ha impedido contar dentro

de unos meses con el velódromo de juguete. Y, a lo peor, el velódromo grande tarda mucho, quizá demasiado, en llegar.

#### POBLET NO CORRE LA TORRES-SERDÁN

Miguel Poblet —al igual que Bahamontes— no podrá correr la Torres-Serdán. El motivo es bien obvio y sencillo. El final de la Madrid-Barcelona (este año se corre en sentido inverso) coincide, en día y hora, con la celebración de la famosa clásica francesa Paris-Roubaix y, tanto la firma «Ignis» como el propio Poblet tienen bastante más interés en la prueba internacional que en esta nacional. Es el inconveniente de no consultar el calendario internacional a la hora de escoger fechas. Y eso que el consejero técnico del Club Velosans es el vicepresidente de la U.C.I.

Otro corredor que, según nuestras noticias, no podrá participar en la Torres-Serdán es Jaime Alomar, seleccionado también para la prueba francesa, con su equipo, el «Peugeot». En la sede organizadora se esperaba que Alomar pudiera venir capitaneando el equipo mallorquín que dirigirá Bernardo Capó, con las jóvenes promesas isleñas.

## Di Stéfano asegura que su vida deportiva terminará en el Real Madrid

(Especial para «BALEARES» por Francisco Javier ARDUENGO).— Diez años vistiendo la misma camiseta de un club de categoría internacional del Real Madrid son muchos años. Llegar rodeado de aureola de fenómeno, demostrarlo año tras año y, al cabo de diez

años, seguir siéndolo no está al alcance de cualquier jugador. Forzosamente hay que creer en las geniales condiciones físicas de Alfredo Di Stéfano, en sus magistrales cualidades de futbolista y, por encima de todo, en su gran espíritu deportivo.

Jamás importó España un jugador de fútbol que, prácticamente, una y otra vez, siendo profesional, demostrara a todos su alta concepción del deporte rey. El caso de Alfredo Di Stéfano, desgraciadamente, no ha sido frecuente entre los más fabulosos importados. Repetidas han sido las lecciones de modestia deportiva y espíritu olímpico, que la «Saeta Rubia» nos ha ofrecido. Este jugar constante, este cuidarse como un joven de veinte años, este rendir siempre al tope de sus posibilidades, vale muchísimo más dinero de lo que la gente cree. ¿Cuántos «casos» de profesionales de la talla de Alfredo Di Stéfano... Mientras, Alfredo Di Stéfano, tuvo siempre una gran virtud: corresponder con creces a las consideraciones que le dispensaron club, socios y la afición española. Se ha hablado repetidas veces que Alfredo está en franca decadencia, que su historial deportivo tocaba a su fin, que empezaba a ser alarmantemente «viejo» para un Real Madrid. Y el genial delantero blanco esforzándose por echar por los suelos estas teorías. Un ejemplo palpable: su fabulosa actuación, llena de aciertos y rapidez, ante un Santander joven y torpón como el más pintado. ¿Secreto?

Alfredo Di Stéfano jamás podrá olvidar lo mucho que debe al Real Madrid, al fútbol español. Sabe que su porvenir está completamente asegurado, que no existen problemas económicos para él, que tiene todo cuanto un profesional de fútbol puede ambicionar. Como que no lo ignora y es un hombre agradecido, se ha multiplicado siempre por corresponder como debía a quienes de manera directa han contribuido a construir esta su privilegiada situación deportiva y social.

Nada tiene de extraño pues que el Real Madrid le haya renovado su contrato por dos años. Nadie, a ciencia cierta, conoce la fabulosa (Continúa en la pág. siguiente)

## El «Atlético Baleares», con García, Felipe y Chale, frente al «Gimnástico de Tarragona»

### El lunes a las 8 de la noche, con motivo de la inauguración de la iluminación del «Estadio Balear»

A excepción de Ricardo, ya se hallan en Palma los nuevos jugadores con los cuales el «Atlético Baleares» ha reforzado sus filas, de cara a los partidos de promoción a II División. Para poder acoplar a estos hombres, aparte de los partidos de campeonato de Liga, se han concertado una serie de encuentros amistosos, los cuales tendrán lugar entre semana en el «Estadio Balear», en partidos nocturnos.

Para la inauguración de la iluminación del Estadio se anuncia la presentación ante el público del meta García, del defensa Felipe y del delantero Chale, o sea los tres jugadores de la región alicantina —aunque dos de ellos sean catalanes y el otro canario— que han pasado a engrosar las filas blanquiazules.

Estos tres jugadores, por lo tanto, se alinearán frente al «Gimnástico de Tarragona», actual líder del grupo catalán, y que al igual que el líder del grupo mallorquín también se ha reforzado, siendo el delantero Ribas, procedente del «R. C. D. Español» el último fichaje que ha llevado a cabo.

En el partido del lunes veremos, por lo tanto, enfrentados a dos de los equipos con aspiraciones de alcanzar uno de los puestos



MORRO el máximo goleador del equipo blanquiazul

que han de llevar a la II División. Ello hace que haya aumentado el interés por ver este encuentro, no en balde son dos «galillos» de la III División quienes van a enfrentarse.

Dará comienzo el encuentro a las ocho de la noche.

## PEPSI-COLA

### Cuatro especialistas tras el rodillo

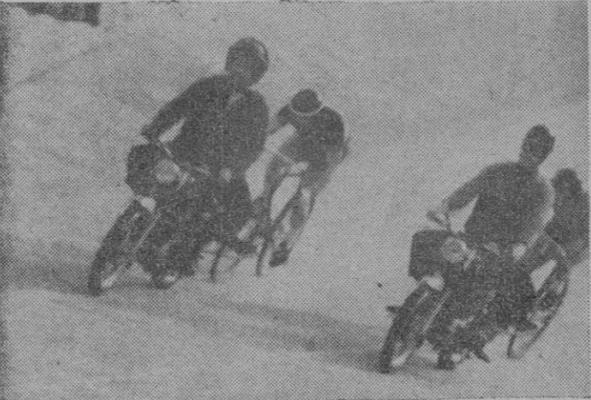
#### En la reunión ciclista del domingo en Tirador

De que la modalidad de ciclismo tras moto comercial es la que más gusta a nuestros aficionados no hay duda, y esta es la razón que aprovechando la actuación

de los cuatro participantes no podrán ser de importancia.

La lucha, tanto en la australiana de 10 kms. como en las man-

chas que pueda haber entre los cuatro participantes no podrán ser de importancia. La lucha, tanto en la australiana de 10 kms. como en las man-



De seguro que los codo a codo entre Werschueren y Gomila resultarán más emocionantes que éste.

en Palma del triple campeón del mundo Adolf Verschueren, se le haya contratado para una nueva actuación, que al mismo tiempo sirva de revancha para Pedro J. Gomila, pues no hay duda de que el bñisalemesense no estuvo a su altura el pasado domingo.

Se ha montado esta reunión para el día de Pascua, pero al programarse se ha pensado darle más interés al match entre Verschueren y Gomila, y para ello se han incluido otros dos «stayers», dos hombres habituales a correr tras el rodillo como son Antonio Timoner y Antonio García «Ribas». Al ser el match a base de mangas de corto recorrido, es de esperar que las pruebas resulten emocionantes, ya que las diferen-

gas en línea de 15, 20 y 25 kms. han de resultar emocionantes y muy competidas, aun cuando la clase demostrada por Verschueren hace que salga favorito, pues el domingo no creemos que encuentre las facilidades de la reunión del día de Ramos, pues Antonio Timoner parece ser que atraviesa por un buen momento y el pequeño «Ribas» querrá demostrar que se debe contar con él, cuando se trata de pruebas tras moto.

Puede resultar interesante esta reunión del próximo domingo.

El programa —que se repetirá el lunes en Campos— será completado con un Match Omnium entre Mora-Vicens-Mercadal contra Mascaró-Tortella-Gayá.



# Di Stéfano asegura...

(Viene de la página anterior)  
 sa cifra que ha percibido. Pero Alfredo sigue siendo jugador blanco. Y lo será hasta que el Real Madrid precise de sus servicios, ya sea como jugador, asesor técnico, secretario técnico o entrenador. El jugador no tiene el menor reparo en declararlo.

Como ustedes saben, Di Stéfano, está en posesión del título de Preparador Nacional. Lo sacó el mismo año que el barcelonista Kubala. Y paradojas de la vida, mientras esperamos insistentemente la marcha de Lodislao del club azulgrana, Alfredo sigue siendo la misma figura valiosa para el club madrileño que diez años atrás. Es indudable que, entre ambos, aún existiendo una clase que podríamos llamar algo común, existen varios puntos dispares. Y que nosotros no pretenderemos puntualizar por estar en el ánimo de todos.

Alfredo Di Stéfano ha significado un muy mucho en esta brillante

te etapa del Real Madrid durante los últimos diez años. No sólo en el aspecto deportivo sino también en el económico. Ha sido, por decirlo así, su figura central y clásica, el mejor obrero de fútbol que ha tenido en todos los tiempos el once pentacampeón de Europa. Y conste que no olvidamos ni los fichajes ni el rendimiento que dieron en su día los Zamora, Cirriaco, Quincoces, Regueiro, Samitier, Rubio, Párriz, Alonso (el defensa) y Muñoz.

Persona muy vinculada a los intereses blancos nos ha dicho: «Di Stéfano estará en el Real Madrid mientras esté don Santiago Bernabeu. Y seguirá igual si se ausenta el presidente. El club sabe cuanto ha representado este jugador y Alfredo no olvida cómo le trató siempre el mejor equipo del mundo».

(Es un reportaje de Agencia FIEL. Prohibida la reproducción.)

# Los zapatos españoles se benefician de un invento internacional

Madrid, 2. — La colaboración industrial con países extranjeros, que es el signo de nuestro comercio a partir del mes de julio de 1959, ha tenido una nueva confirmación en el acuerdo que ha firmado la importante industria de calzados de Mallorca, Hijo de Miguel Munar S.L., con la firma americana Sanitized Inc. de Nueva York.

En virtud de este contrato, la firma española adquiere los derechos para tratar toda su producción con el proceso Sanitized que evita el crecimiento de bacterias, gérmenes y mohos y la acción perniciosa de estos microorganismos sobre los zapatos, evitando la mayor causa de su deterioro prematuro, el desarrollo de olores molestos y las enfermedades peculiares del pie (pie de atleta, etc.).

Tanto desde el punto de vista de la higiene como comercial, Sanitized representa una importante mejora que abrirá, sin duda, nuevos mercados al prestigio que nuestros calzados gozan en el extranjero y los revalorizará en nuestro mercado interior.

# Lea «Baleares»

# CARTELERA

**CINE**

**AUGUSTA.** — A las 3:00 y 7:35: EL GRAN PESCADOR. — A las 5:40 y 10:15: UN HOMBRE TIENE QUE MORIR. (Sesiones continuas) (Aut. todos los públicos).

**ASTORIA.** — Desde las 3:45: «EL JUDAS». Director: Ignacio F. Iquino (Antonio Vilar). (Aut. todos los públicos).

**DORADO.** — Desde las 4:30: EL GRAN PESCADOR. Director: Frank Borzage (Howard Keel, Susan Konner, Marta Hys y Herbert Lom); Cinemascope, Technicolor. (Tolerado menores).

**METROPOL.** — Desde las 3:30: TOKENDE. Realizador: Gerard de Boe. Eastmancolor. Franscope. (Aut. todos los públicos).

**ORIENTAL.** — Desde las 4:30: EL GRAN PESCADOR. Director: Frank Borzage (Howard Keel, Susan Konner, Marta Hys y Herbert Lom); Cinemascope, Technicolor. (Tolerado menores).

**PRINCIPAL.** — A las 3:15, 5:00, 6:45 y 8:30: UN HOMBRE TIENE QUE MORIR. — A las 10:15: EL GRAN PESCADOR. (Sesiones continuas). (Aut. todos los públicos).

**RIALTO.** — Desde las 3:30: EL GRAN PESCADOR. Director: Frank Borzage (Howard Keel, Susan Konner, Marta Hys y Herbert Lom); Cinemascope, Technicolor. (Tolerado menores).

**RIVOLI.** — Desde las 4:00: TOKENDE. Realizador: Gerard de Boe. Eastmancolor. Franscope. (Aut. todos los públicos).

# CURRO GIRON

## «El ciclón venezolano», frente a dos difíciles oponentes

El próximo lunes, segunda fiesta de Pascua de Resurrección, la Plaza de Toros de Palma abrirá sus puertas para un acontecimiento sensacional. La empresa de nuestro caso ha querido inaugurar la temporada con una soberbia corrida, en la que veremos al gran triunfador del año pasado, Pedro Martínez «Pedrés» con el ciclón venezolano Curro Giron y el ganador de la «Oreja de Oro» en la feria de Castellón, Luis Segura. Seis hermosos toros, seis de la acreditada ganadería de don Baltasar Ibán, ya pastan en los corrales, los mismos que fueron escrupulosamente seleccionados para este extraordinario acontecimiento taurino.

de banderillas y que en el de la muerte. Su repertorio es inacabable.

Lo que más destaca de Curro es su afán de triunfo, su clara visión del toro, su maestría y dominio. Con el capote sabe dibujar bellos lances y en la brega es perfecto. Como rehiletero está considerado como el número uno, y con el trapo rojo realiza faenas plélicas de emoción y arte. Su carrera fue como un ciclón, por su velocidad en alcanzar la cúspide, donde se mantiene, desde que tomó la alternativa. Continúa recorriendo el sendero del triunfo, y por su extraordinaria juventud, es evidente que todavía superará sus propias marcas.

En anteriores ediciones hemos hablado de la ganadería citada, una de las mejores de España, y ayer nos referimos a Pedrés. Le toca el turno hoy a Curro Giron, el «Arruza» de esta época. Aún a sabiendas de que el público mallorquín conoce de sobra los méritos de este singular artista, por los formidables éxitos que obtuvo aquí en numerosas corridas, nos parece oportuno decir que Currito es un torero más que un torero, de los llamados completos, pues, ciertamente su arte brilla en los tres tercios, lo mismo en el de quites que en el

Curro Giron es un torero de guerra, peleón, de los que no dan cuartel, incómodo para los toreros que buscan con exceso la comodidad. Por eso es que su inclusión en el cartel no ha defraudado a nadie, porque todos sabemos que Currito saldrá a conquistar en buena lid el éxito apoteósico, junto a dos toreros que tampoco se dejan pisar la raya gratuitamente. Resulta difícil pronosticar quien de los tres será el gran triunfador. Lo único cierto es que sobre el papel la corrida no tiene desperdicio.

# GRAN NOVILLADA EN FELANITX DOMINGO 2 DE ABRIL

Servicio autocar ida y vuelta y contrabarrera sombra	145 pts.
> > > y tendido sombra	100 »
> > > y barrera sombra	195 »
> > > y barrera sol	145 »
> > > y tendido sol	90 »

INFORMES E INSCRIPCIONES: VIAJES CONDE. Avda. Jaime III, 41. — Teléfono 25421

# GOMILA NIGHT CLUB (TENIENTE MULET, 34 TERRENO)

SALA de FIESTAS de AMBIENTE MODERNO y DISTINGUIDO INAUGURACION: 15 Abril - Reserve su mesa - Teléf. 25046

# RECUERDE ESTA FECHA: 15 DE ABRIL GOMILA NIGHT CLUB

INAUGURACION DE (Teniente Mulet, 34 Terreno) SALA DE LAS MEJORES SALAS DE FIESTAS DE PALMA RESERVE SU MESA - Teléfono 25046

# A PARTIR DEL DIA 15 DE ABRIL Gomila Night Club (Tte. Mulet, 34 Terreno)

Le ofrecerá un sensacional programa de atracciones en un ambiente selecto y de buen gusto RESERVE SU MESA - TELEF. 25046

**Caja Hispana de Previsión**  
 Compañía Capitalizadora, S.A.  
 Fundada en 1929  
 Domicilio Social: BARCELONA - Lauria, 16-18 y Caspe, 42 (EDIFICIO PROPIEDAD DE LA COMPAÑIA)  
 Capital: Ptas. 5.000.000,00  
 Reservas al 31 diciembre de 1959: Ptas. 249.048.465,07

TITULOS DE AHORRO AMORTIZADOS POR SU VALOR NOMINAL

EN EL SORTEO CELEBRADO EL DIA 30 DE MARZO DE 1961

N. J. Q. — T. B. L. — O. B. P. — F. K. O.  
 C. L. L. N. — V. I. C. — Y. V. N. — J. O. W.

CAPITALES PAGADOS HASTA LA FECHA: 39.684.000 PESETAS

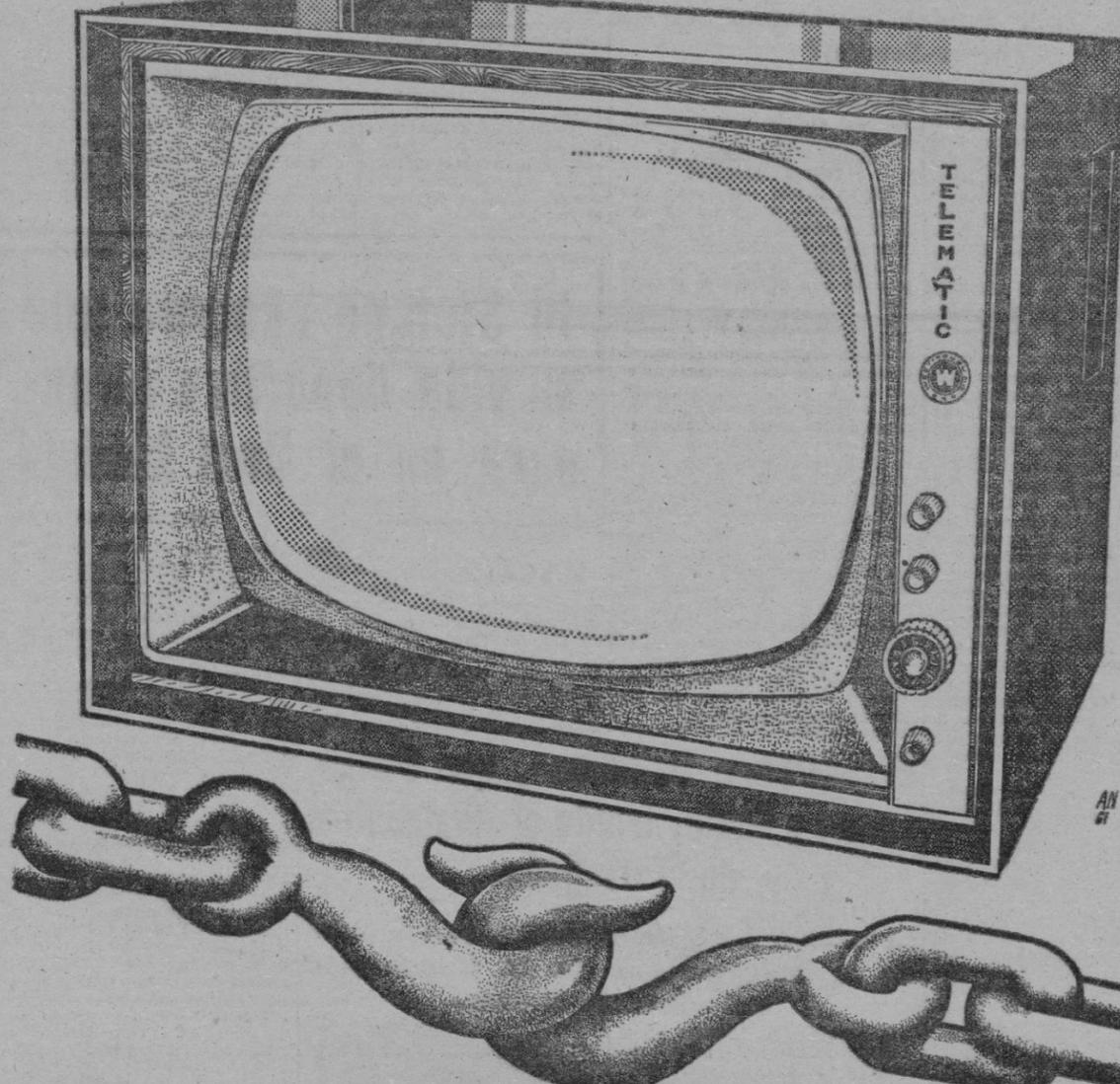
Delegación en PALMA DE MALLORCA: Arco de la Morced, 21, ent. 1.º 15193

EN PASEO MARITIMO (cerca Bahía Palace) Vendo LOCALES COMERCIALES (Buena inversión) Informes: «GAYA», calle Rubí, 29. 1.º

ESTADIO LUIS SITJAR Domingo a las 6:15 Partido infantiles IDEAL-LUIS SITJAR A las 7:30 noche: Extraordinario partido internacional OREBRO SPORT CLUB - R. C. D. MALLORCA I División SUECIA I División ESPAÑA Unico partido en España del OREBRO SPORT CLUB

 OLLE SAAW (5 veces internacional)	 LUNDGREN (3 veces internacional)
 ORVAR BERGMARK (60 veces internacional y seleccionado para enfrentarse al Real Madrid con la selección europea). El mejor jugador de Europa en su sitio.	 WENDT (12 veces internacional)

Niños: Entrada gratis en la localidad de General.



# ENGANCHES PERFECTOS

"Sincronismos estabilizados"

(Jamás tendrá que levantarse de su butaca para ajustar)



**RADIO BORNE**  
 SAN MIGUEL, 135 - TELS. 21357-15212

DE LA BIENESTAR

ón está dedicada mente a los anu- gientes colegiados ropiedad Inmobi-

JAUME. Aragón, ndidos pisos, bue- situación, desde pesetas. (11)

so nuevo terrado lrato directo. Te- 1471 solo tardes. (11)

JAUME MIQUEL. Vendo pisos to- tios desde 120.000 lidades pago (14)

FINCAS urbanas, pisos, chalets. MAYRATA (Cole- mayra Jovellanos, 3. (12)

J. DARDER (Cole- ) Administración, venta solares vi- alets pisos, tras- avda A Roselló, Palma (18)

D MARITIMO, cer- a Palace, vendo lo- omerciales, buena n. Informes: Calle Rubí, 29, 19 (17)

DE SOLARES en or, junto Campo ROSSELLO. Cole- Telef. 12282. (13)

O algunos locales gocio interesantes cildades. ROSSE- olegiado. Pl. Arzo. Miralles, 20. (15)

Y VENDO tiendas chos en Jaime III a de Santa María. J.O. Colegiado. Te- 12282. (18)

a casco y Ensanche. d de calidades y Vendo libres y cildades. ROSSE- olegiado. Pl. Arzo. Miralles, 20. (22)

INCASO

OFICIAL DE ES DE LA DE D INMOBILIARIA ALEARES. - AVI- LOS PROPIETA- Ante la cantidad sultas recibidas por de vendedores y adores de fincas, este se hace constar, pa- natural conocimiento os, QUE NO TIE- POR QUE ABONAR RARIOS DE NIN- CLASE A TODOS LOS LLAMADOS MEDIARIOS QUE AN AGENTES CO- DOS, debiendo exi- todo caso el corre- nte carnet profesio- creditativo, expedido el Ministerio de la a, para no verse endidos en su buena nunciando, además. e Colegio, a tales onsables intru s o s. esidente. - JUAN (96)

piso nuevo, muy frente Plaza Pedro facilidades, 215.000. o Estada, 115. 19 4. (19)

planta baja frente e, segundo Molinar- ds. Eusebio Esta- e, 1º de 1 a 4. (17)

por 175.000 pts. ba- res centro Sta. Ca- apropiado vivienda cio. Facilidades. In- : Telef 24482. (17)

ARIOS chalets v- Muebles Ros Más modelos diferentes ases madera etc.; es muebles de Entregas inmedia- enda Jaime III 17 15476.

finca, planta baja y uevo. Calle Almez, (11)

MANZANA solares metros con muchos en la calle 191 del a ciento ochenta mar. Informes a calle, nº 20. Are- (25)

VENDO solar en Palma 10.500 m². precio módico gran porvenir. Informes esta Administración. (13)

VENDO solar ensanche. Ca- bida 1.000 mts. Informes: Miramar, 8. (10)

VENTAS

NINGUN articulo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 90 por 100 calculado en la tasa

VENDO máquina coser Sing- ger 950 pts. garantizada. Huertos, 32. (10)

VENTAS: Dormitorio cur- vado, 7.500; comedor in- glés estrenar. Calle Suré- da, 65 (Estadio Balear). (12)

VENDO colmado, inmejora- ble situación, precio cos- to, decoración moderna, buena clientela, cámara frigorífica, por no poder atenderlo. Razón: Fr. Va- llejo, Sindicato 198, tar- des de 4 a 7. (26)

BARES, restaurantes, hote- les, ROS les ofrece: pa- soles, toldillas, muebles para terraza Avda. Jaime III, 17. Telef. 15476.

SUMADORA marca «Addo», eléctrica, gran oportuni- dad y máquina escribir portátil. Son Campos, 7. (12)

SE VENDE comedor. Huer- to Torrella, núm. 7 tar- des. (10)

VENDO lavadora Westing- house. Informes: Telefó- no, 14921.

VENDO laud seis metros, dos literas, nevera, motor KELVIN 7½ HP. Todo nuevo. Informes: Telefó- no 17216. (16)

ESTANTERIAS metálica s, presupuestos. P. Iserr. P. Valldargent, 11. (10)

VISTA BIEN por poco dine- ro, gran surtido de tra- jes a medida. Y un con- junto de americana y pantalón DE REGALO. En... Sastrería CYMA. (24)

VENDO motor VELLINO 5 H. P. con quemador pe- tróleo. 3.500 Ptas. General Goded, 18 (Lluçmayor). (14)

COMPRAS

COMPRARIA una o dos cal- deras a presión. Dirigir ofertas y características a los teléfonos 16625 y 22063. (17)

COMRO LIBROS nacionales y extranjeros. Revistas de arte y decoración. Graba- dos. Fiol, Olmos, 119. (14)

COMPRO ropa usada Puer- tas, muebles y trastos vie- jos. Alfarrera 9 Telefó- no 15747 (12)

NO MALVENDA muebles, objetos etc Capuchinas, 35. Teléfono 23546. (10)

COMPRAMOS botellas vacías VICHY CATALAN, ca- lle Luis Martí, 199. Telefó- no 16252. (11)

MAQUINARIA

VENDO varias máquinas de hacer jerseys bar tísimas. Teléfono 16123. Calle Eu- sebio Estada, núm. 20. (14)

GRUPO ELECTRICO alterna- dora 125 Volts., 1.000 W con motor 3 H. P., 4 ámpos. Gran ocasión. BOLSA DEL AUTOMOVIL. Vía Roma, 84. (21)

MOTOCICLETAS

VENDO moto Ducetti 65, perfectas condiciones. Ca- lle Joaquín M. Bover, 36. (11)

ALQUILER motocicletas (sa- rage insular. A Marqués Marqués 28 Telef 23871.

MONTESA «Brio 80» magní- fico estado, vendo por 10.000 pesetas. Veta en calle Honderos, 57. (14)

ANUNCIOS ECONÓMICOS

VENDO moto Montesa, Brio 82, nueva. Razón: Andrea Doria, 70. (10)

IMPECABLE moto Williers 200 vendería. Cambiaría coche mediano. Teléfono 15157. (10)

AUTOMOVILES

VENDO Studebaker Cham- pion cambio volante, tra- to directo. Telef. 193. INCA. (10)

VENDO coche buen estado. 10.000 contado. Bmé. To- rres, 25. (10)

EN VENTA: De Soto 55; Fregata 55; Chevrolet 54; Seats B y A; Plymouth 50; Chevrolet 57; Lloyd 57; Pato 7 plazas; Balilla y Austin. Informes: Ga- rage Mundial.

VENDO Renault 4/4 impeca- ble, 25.000 Pts. entrada, resto 12 meses. Automóvil- les Pons, Elcano, 15. (14)

VENDO Seat-600 impecable 25.000 Pts. entrada, resto 12 meses. Automóviles Pons, Elcano, 15. (15)

COMPRO al contado coches nuevos o usados. Automó- viles Pons, Elcano, 15. (13)

VENDO Peugeot 7 plazas, buen estado, S. P., 11 HP, 10.000 Pts. entrada, resto en 12 meses. Automóviles Pons, Elcano, 15. (20)

VENDO Seat 1.400-A. 25.000 Pts. entrada, resto 12 meses. Automóviles Pons, Elcano, 15. (15)

PARTICULAR vende 4/4 P. M. Tablier Dauphine. C/. Cazador, 2. (10)

AUTOMOVILES A. MATAS: Mercury Monterrey con radio y calefacción 1955; Ford Prefor 9 HP, 4 puer- tas con radio y calefac- ción 1956; Plymouth cam- bio volante bien de todo; Calle Capitán Castell, 60 y Roselló y Cazador 14-15. Telef. 25979. Garage Asto- ria. (41)

PARTICULAR vende Balilla 4 marchas impecable; o cambio por Citroen o To- polino. Garage «La Isla», Patronato Obrero, 59. (18)

VENDO camioneta Ford, 17 HP. 1.000 Kgs. carga, perfecto estado. Razón: Andrea Doria, 70. (14)

VENDO Seat 1.400 S. P., perfecto estado. Informes: Telef. 25286. (10)

VENDO SEAT 1400 estado semi-nuevo. E Pino- par 38 Telf 11654 (11)

FURGONETA Forson 9 H.P. Vendo Calle Luis Martí, 80. Palma. (10)

BOLSA DEL TRABAJO

LAS EMPRESAS obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesiten los que, a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 5. Ley de 10-2-1943). Las infracciones: casti- gadas con multa: hasta 1.000 pesetas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LA HORAS ES INDISPENSA BLE EL VISAJE DE LA OFICINA DE COLOCACION

BARBERO se necesita en Plaza San Antonio. Bar- bería Círculo. (10)

SE NECESITA botones en Icaria. (10)

FABRICANTES bisutería u otro ramo, ofrécese repre- sentante persona activa, solvente, relacionada co- mercio región valenciana. Informes: Hotel Embaja- dor. Cocinero Juan Oltra. (20)

HOTEL 1º necesita Botones y camarera. Telef. 23179. (10)

SIRVIENTAS buenas. Hacen falta. Información Co- mercial. San Jaime, 19. Interior. (10)

SE NECESITA sirvienta; pago 1.000 Pts. Buenas referencias. Informes: Na- varra, 35, 3º, 1º (13)

SE NECESITAN dos chicos. Informes en Comercial Ga- rage Segura. Avda. Alejan- dro Roselló, 60. Teléfono 14404.

APRENDIZAS se necesitan para taller de Sastrería. Indispensable certificado de escolaridad. Presentar- se en San Magín nº 150. (17)

MUCHACHO se necesita, Imprenta Guasp. Plaza Francisco Pizarro, 6. Pal- ma. (10)

HACEN falta muchachas. In- formes: Azúcares Isla. Calle Arquitecto Benazar- 54. (10)

FOTO DURAN. Se necesita chico para recados. Sín- dicateo, 20. (10)

MECANOGRAFA capacitada para llevar corresponden- cia en español e inglés correctos. Soltura en la redacción para desarrollar por sí misma cualquier tema. Trabajo solo por las tardes. Se precisa en Pequeñas Galerias (junto al cine Actualidades). (35)

SE NECESITAN operarios electricistas 2º y 3º Ra- zón: Casa Sampo. Calle Carmen 20 de 7 a 1 tarde. (18)

SE NECESITA muchacho 14 años, para comercio. In- útil sin informes. Razón: CASA JULIA Plaza San Antonio, 66. (17)

ELECTRICISTAS precisamos oficiales y aprendices: Electromóvil, Aragón 8. (10)

SE NECESITA muchacho 15- 18 años trabajos auxilia- res oficina y cobranza. Informes: Plaza Rosa- rio, 1. (15)

DEPENDIENTA con prácti- ca de costura para nueva tienda peletería y modas frente a Correos. Telefó- no 13471. (16)

PARA TIENDA final Paseo Marítimo, se necesitan dependientas seis meses verano, conocimientos in- glés y francés. Tel. 11148. (17)

DEPENDIENTAS para tien- da regalos y confecciones, con práctica y hablando francés, inglés. Tel. 11148. (14)

HOTEL primera, situado playa necesita joven 20-30 años para recepción, ha- blando inglés, francés co- rrectamente. Escribir nú- mero 2677 esta Adminis- tración. (20)

SE NECESITAN dependien- ta y aprendizas para tien- da de regalos. Razón Mari- sol, Pza. Almoina, 1. Frente a la Catedral. (18)

NECESITAMOS joven factu- rista con nociones conta- bilidad para almacén lico- res. Escribir de puño y letra. Apartado, 543. Pal- ma. (17)

NECESITAMOS técnico elec- tricista y mecánico fri- gerífico. Buen sueldo. Tumpane Co. Pablo Pife- rrer, 32. (13)

MINERVIETA oficial prime- ra se precisa en imprenta LA ACTIVA, Concepción, 11. Palma. (12)

NOMBRARIAMOS AGENTES para venta de cafeteras automáticas y palanca y demás aparatos propios para bares y ramo de ali- mentación, de prestigio universal. Garantiza mo- o buenos ingresos. Reserva absoluta. Devolveremos so- licitudes que no intere- sen. Diríjase por escrito a esta Administración. (38)

PRECISO urgente bordadora oro. Informes: San Bar- tolomé, 6. (10)

OFRECESE chofer carpet para camión a tanto por ciento. Informes: Avenida del Cid, 11. (Son Ferriol). (17)

SE NECESITAN operarias para montar sostenes. Tra- bajo todo el año. Calle Obispo Campins, 26. Ho- ras de visita de 8 a 13. Los martes, miércoles y jueves. (26)

IMPORTANTE empresa pre- cisa vendedores carnet pri- mario. Empleo de porve- nir. Edad máxima 30 años. Presentarse Uctam, 60. (16)

ESTUDIANTE alemana, ha- blando inglés y español, desearía colocación en Ho- tel o Agencia; mecanogra- fía y correspondencia. Ra- zón esta Administración. (18)

NECESITO PROFESOR(A) inglés, nativo, para varias horas al día. Tel. 12476. (12)

FALTA OFICIAL u oficiala para taller. SASTRERIA PAREDES. Santo Domín- go 2. (11)

SE NECESITA señorita para oficina que sepa escribir a máquina con rapidez. MUCHACHO de 14 años para aprendiz comercio. Informes en esta Adminis- tración. (23)

ARRIENDOS EN SOMETIMES alquiler Bar frente a la playa. Agencia Pizá. Jaime II, 92. (13)

SE ALQUILA piso amuebla- do, todo confort. Niño Sanz, 61, bajos. (10)

ARRIENDOS EN SOMETIMES alquiler Bar frente a la playa. Agencia Pizá. Jaime II, 92. (13)

SE ALQUILA cochera gra- de. Informes: Arturo Rí- zzi, 37. (10)

TRASPASOS SE TRASPASA colmado por no poder atender. Infor- mes: Padre Molina, 65. (11)

TRASPASO peluquería seño- ras sitio turístico, alquiler antiguo. Informes: Soler, 78. Santa Catalina. (12)

ARRIENDO casa en Génova, amueblada. Informes: Te- léfono nº 16045. (10)

ALQUILO piso amueblado temporada, céntrico, so- leado, ascensor. Informes: Bar Bristol y Tel. 23550. (13)

PISO amueblado confort. teléfono, llamar 3 a 6. Telef. 12429. (10)

ALQUILO entresuelo calle Reyes Católicos: recibidor, sala, cinco dormitorios, comedor, cocina, baño, comprándome muebles ca- lidad. Informes: San Ig- nacio, 1, 1ª dcha. (20)

ALQUILO piso bien amue- blado; confortable y de parlamento. Soler, 78. Santa Catalina. (11)

PISOS, CHALETS, departa- mentos, alquiler. Berga, 5 de 11 a 1'30. (11)

INTERESAN: pisos, locales, chalets y departamentos. Alquiler y llevo su admin- istración. Teléfono 15765 de 12 a 2. (17)

SE ALQUILA cochera gra- de. Informes: Arturo Rí- zzi, 37. (10)

TRASPASOS SE TRASPASA colmado por no poder atender. Infor- mes: Padre Molina, 65. (11)

TRASPASO peluquería seño- ras sitio turístico, alquiler antiguo. Informes: Soler, 78. Santa Catalina. (12)

SE TRASPASA muy barato por no poder atender. tienda en Ca'n Pastilla. Informes: Plaza Mayor 43. (16)

TRASPASO Local tienda almacén punto céntrico. Informes: Conde Ampu- rias 24 teléfono 15999. (13)

TRASPASO bar restaurante situado en zona turística DIAZ. Colegiado. San Mi- guel, 124. (13)

ENSEÑANZAS

BALLE MODERNO, clases individuales rápidas y ga- rantizadas, todas las eda- des. Profesor Santiago Arujes Calle Juan Banzá 86 1º (18)

HIPOTECAS CAPITALISTAS: Necesito varias partidas desde pe- setas 1.750.000 para colo- car sobre URBANAS, con mucha garantía. Agente Hi- potecario PALMER, Marga- rita Calmari, 35, 1º, 4º, de 12 a 2. (29)

HABITACIONES

HABITACIONES playa. Ha- cemos reservas. Informa- ción Comercial. San Jaí- me, 19. Interior. (10)

CEDO Habitación matrimo- nio, derecho cocina, baño. Honderos, 149, 1º, 2º (10)

VARIOSOS

MUEBLES: Al contado 3 plazas. Casa Fuster Bros. sa, 34. Palma. (10)

SEÑORA: Chaquetas y tres cuartos piel y ante todos los colores. Fabricación propia ALBA Vallori 46. (16)

BLANQUEOS Escandell Bai Alaireira Telef 16259 Cer- dá 16 (10)

MUCHAS cafeteras y pisto- nes 15 litros. Todas mat- cas Desde 12.500 pesetas. Garantizadas en LA LEO- NESA Aragón 54 Palma (18)

POSTALES Buen surtido Precios especiales para e- vendedores COMERCIAL BOSCH Plaza Mejeces- rios 7 telef 25743 (14)

BLANQUEADORES FUR Especialidad con cepillo. Bar Central S Magín 4 Telef 21164 (12)

HOTELEROS, bares restau- rantes. ROS les ofrece Mueb- es para terraza - más de 20 modelos di- ferentes - precios especia- les Entregas inmediatas Avda Jaime III 17 Telefó- no 15476

ONDUTEX. La plancha sea- nalada más económica para cubiertas al exterior: gallineros cocheras ha- rracones etc Precios: Plancha / x 0'90 metros 77'00 pesetas; plancha 1'55 x 0'90 mts. 66'00 pe- setas. Venta: Blanquerna, 25. Telef 14649 (34)

PELUQUERIA Y BELLEZA MADA Depilaciones, Mas-ajes Manicura Pedicura fantasia Pl Sra Eulalia 7. Tel 23514 (15)

SI DESA reformar, renova- r o decorar su vivienda, hotel, residencia o estab- lcimiento comercial, in- fórmese llamando al telé- fono 24958. (18)

A PARTIR DE HOY INAUGURACION DEL CELLER ESFASSET PAGUERA SERVICIO DE RESTAURANTE TAPAS Y LICORES

PLAZA DE TOROS DE PALMA Lunes 3 de abril - Tarde a las 5 INAUGURACION DE LA TEMPORADA SOBERBIA CORRIDA DE TOROS El «ramo» de la temporada 1960 de Palma «PEDRES» El ciclón venezolano CURRO GIRON El triunfador «Oreja de oro» en la Feria de Castellón LUIS SEGURA



6 HERMOSOS Y BRAVOS TOROS 6 D. Baltasar IBAN Pedro Martínez Curro Luis «PEDRES» GIRON SEGURA SOL - Tendido, 80 Ptas. Grada, 55 Andanada, 40 Abierto el despacho para la venta de localidades en las taquillas oficiales de la empresa, en Teatro Lírico y Bar Rosales.

Instituto Español de Emigración Delegación Provincial de Baleares ADVERTENCIA A LOS OBREROS ESPAÑOLES CONTRATADOS POR INDUSTRIAS ALEMANAS El Ministerio de Trabajo de la República Federal Alemana, ha puesto recientemente de relieve las dificultades creadas por la in- sistencia de muchos de los obre- ros extranjeros contratados por la industria de dicho país, en llevar a sus familiares sin contar con viviendas donde acomodarlos. Para general conocimiento de los interesados, el Instituto Espa- ñol de Emigración advierte que, de conformidad con el acuerdo suscrito en 29 de marzo de 1960 sobre Emigración, contratación y colocación de trabajadores espa- ñoles en la República Federal de Alemania, los obreros colocados en el citado país que deseen que sus familiares se reúnan con ellos, deberán presentar un certificado oficial acreditativo de que dispo- nen de vivienda suficiente al efec- to, así como un permiso de resi- dencia expedido por la Policía de Extranjeros de la localidad alema- na en que habiten; la falta de es- tos requisitos puede dar lugar a desagradables consecuencias e in- cluso al rechazo de los familia- res reclamados, en la frontera ale- mana.

Tintorería «REGIA» Urgencias sin recargo Teléfonos 25914 y 13761

PARA COMER SIN IGUAL VAYA AL HOGAR SINDICAL Font y Monteros. 16.

DEPENDIENTE mercería - géneros de punto, dis- puesto visitar limitada clientela dará sueldo, comisión y dietas, almacén de plaza. Inútil si no conoce el ramo. Reserva absolu- ta. Se devolvió correspondencia. Escribir a 2669 esta Administración.

Lea «BALEARES»

PLANCHAMOS A LA PERFECCION Trajes para caballeros a 25 pts. - Pantalones a 10 pts. SAN MAGIN, 150 (Sta. Catalina)

JUMOS NATURALES TURIA

# DIA DE LA VICTORIA

## La victoria económica, esfuerzo y patrimonio del pueblo español

Va a cumplirse un cuarto de siglo del Alzamiento Nacional y hace ahora veintidós años que España consiguió su victoria bajo el mando de Franco. Que la victoria se llamara ya entonces "nacional", era una aspiración. Al cabo de los años transcurridos, se ha convertido tal adjetivación en una realidad, pues ahora vemos con claridad que fue la victoria de España y de todos los españoles contra aquellas fuerzas que, utilizando a una parte de nuestro pueblo como instrumento querían convertir a nuestra patria en un feudo del comunismo internacional, al servicio del imperialismo de Moscú.

Desde el punto de vista económico, la victoria militar fue el punto de partida para elevar la riqueza del país y mejorar el nivel de vida de todos los españoles. Así la victoria fue —y tal verdad está tan a la vista que no necesita que insistamos sobre ella— "una victoria para todos", aunque solo por algunos fuera lograda. Y así, en los tres años de guerra y en los veintidós de paz que van transcurridos, la política económica de nuestro régimen ha consistido en buscar la elevación de la comunidad nacional considerada como un todo, como una unidad fundamental, sin perjuicios clasistas ni tendencias de predominio de unos u otros estamentos nacionales.

**EL POBRE PUNTO DE PARTIDA**  
Para los españoles nacidos a la vida económica después del año 36, la situación de nuestro país hasta la iniciación del Movimiento tiene características desconocidas que es necesario señalar. Estas características eran, junto al déficit crónico de la balanza de pagos —déficit que venía

arrastrándose desde principios de siglo— una inflación permanente que pesaba de modo grave sobre la población trabajadora, mermándole sus escasos ingresos en favor de una megalomía inversión cuya propiedad no recaía sobre quienes la soportaban. A ello se unía una carencia de moderno sentido empresarial, con muy contadas excepciones de verdaderas figuras empresariales que, por el ambiente general, apenas si podían desarrollar sus actividades. Nuestra agricultura de cobertura o consumo, atrasada hasta límites que hoy nos es imposible sospechar, se había estratificado en formas tan arcaicas, que ha costado, como todos sabemos, un formidable esfuerzo para lanzarla al desarrollo, el cual se encuentra aún en sus comienzos por los defectos de todo orden que la acompañaban y que ha habido que ir venciendo a través de los años. Junto a esta agricultura extensiva, existía una intensiva en regiones muy limitadas que era uno de los principales soportes de nuestra exportación.

En el orden humano, existió siempre un tradicional desajuste en el sector del empleo y en los años de la república, el número de parados llegó a alcanzar la cifra de 700.000, a pesar de que la población activa, que hoy supera los once millones, no llegaba ni a nueve millones de personas.

**EL RITMO DE DESARROLLO**

En los primeros años de postguerra, el desarrollo de la producción española fue necesariamente restringido. Las dificultades estructurales derivadas del bajo nivel de la renta y de la reducida formación de capitales, se vieron agravadas por las destrucciones causadas por la guerra ci-

- \* Un cuarto de siglo de elevación productiva y de mejora distributiva con alcance nacional
- \* El desarrollo logrado constituye la plataforma para nuevas y más trascendentales realizaciones

Por RICARDO CID LENO

vil, y las condiciones económicas que inmediatamente surgieron al iniciarse la segunda guerra mundial. Así, de 1945 a 1950, la escasez mundial tanto de bienes de equipo como de materias primas, a la que vino a unirse nuestra precaria balanza de pagos, contribuyeron a retrasar el esfuerzo productivo, que ya a partir de 1951 pudo hacerse más rápido.

**LOS DIVERSOS SECTORES: LA AGRICULTURA**

Durante un largo período y como consecuencia de las dificultades estructurales ya señaladas a las que venían a unirse las circunstancias de penuria mundial de ciertos artículos necesarios (abonos, etc.), el desarrollo de nuestra agricultura fue muy lento. En los últimos años, este progreso se ha acelerado, pero a pesar de todo, es sobre las actividades agrícolas sobre las que ha de recaer el acervo de los futuros planes de desarrollo merced al incremento de los regadíos, sufi-

ciente abonado, mejora en la dimensión de las explotaciones, mecanización, etc.

A pesar de todo, el crecimiento agrícola aparece en buen número de aspectos. Comparando el quinquenio 1931-35 con el último transcurrido, vemos que en trigo se pasa desde los 35 a los 42 millones de quintales métricos; en arroz, de 269.000 a 380.000 toneladas; en maíz, de 666.000 a 750.000; en patatas, de 38 a 43 millones de quintales; en remolacha, de 21 a 28 millones de quintales y en carne de 283.000 a 500.000 toneladas.

**LA PRODUCCION MINERA**

La minería, aunque con desigual evolución, experimentó también crecimientos substanciales, principalmente en aquellas producciones referidas al mercado nacional por el continuado ensanchamiento de éste. En cambio, la minería de exportación, sufrió las incidencias de un mercado mundial en el que su más agudo

desequilibrio vino dado por la persistente baja de las producciones primarias y que ha sido el mayor obstáculo que los países exportadores de los mismos han encontrado en la vía de su desarrollo económico.

El incremento mayor se registró en la minería del carbón como lógica consecuencia de elevar nuestras posibilidades energéticas. Así incluyendo hulla, lignito y antracita, la producción de carbones llega a superar los 16 millones de toneladas, con una media anual antes de la guerra inferior a los 7 millones. Los minerales no metálicos incrementaron también de modo notable sus producciones y así vemos que de las 80.000 toneladas de sales potásicas obtenidas en el quinquenio 1931-35, se llega a un promedio actual de 230.000 toneladas. Los minerales metálicos, sobre todo los no ferrosos, mantuvieron unos niveles productivos de acuerdo con la demanda exterior. En cuanto al mineral de hierro, es cierto que existieron algunos períodos de nuestra historia que señalaron producciones mayores que las actuales (5, 5 millones de toneladas por año) pero esto no supone un retroceso, sino un evidente progreso, dado que dicho mineral salía casi íntegramente al exterior, sin que nuestra industria transformara sino cantidades mínimas y lo que se hacía era "una venta en bruto" de nuestro patrimonio minero.

**LOS ASPECTOS INDUSTRIALES**

Los resultados obtenidos en las actividades industriales han sido los más lisonjeros de todos los aspectos de nuestro desarrollo. Pero conviene señalar que este mayor aumento relativo de la industria era absolutamente ne-

cesario para el subsiguiente crecimiento en los demás sectores. Sin un grado suficiente de industrialización, en efecto, era imposible acometer la transformación en la agricultura, los transportes, la pesca, etc. ya que todo ello implicaba una suma de elementos industriales de los que carecíamos en absoluto.

Hasta el año 1950, la industrialización de España tuvo que ser lenta por escasez de recursos, sobre todo de recursos de capital. A partir de dicho año, el ritmo de crecimiento se hizo mucho más fuerte, de modo que el índice de la producción fabril viene creciendo desde entonces al ritmo del 8 por 100 acumulativo y la energía eléctrica se ha sobrepasado el 10 por 100.

Desde el quinquenio anterior a nuestra guerra hasta el último transcurrido, la energía eléctrica va de un promedio anual de los 2.000 millones de kilovatios hora hasta los 15.000 millones. En cemento se pasa de 1,4 a 4,8 millones de toneladas; en hierro, de 550.000 a 1 millón; en acero, de 585.000 a 1,3 millones de toneladas, al paso que crecen pujantes otras industrias que apenas si antes tenían significación, tales como la industria química pesada, la fabricación de fibras artificiales, la producción de automóviles, la de tractores, etc.

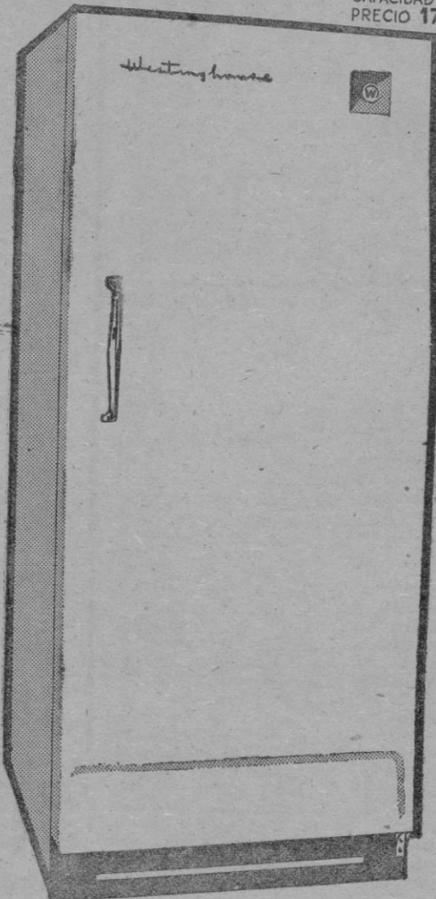
**UNA PLATAFORMA PARA MAYORES REALIZACIONES**

El crecimiento económico español, reflejado en las cifras que hemos expuesto, tiene un valor por sí mismo, puesto que en él ha podido asentarse la elevación del nivel de vida de la comunidad nacional. No obstante, su significación más trascendental (Continúa en la pág. siguiente)

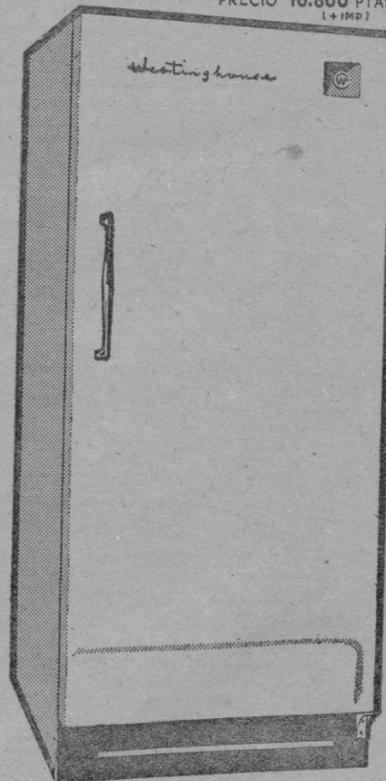
# Westinghouse



MOD. SUPER 10  
CAPACIDAD 300 LITROS  
PRECIO 18.500 PTAS. (+ IMP)



MOD. SUPER 10E  
CAPACIDAD 300 LITROS  
PRECIO 17.701 PTAS. (+ IMP)



MOD. SUPER 7  
CAPACIDAD 200 LITROS  
PRECIO 16.800 PTAS. (+ IMP)

**RADIO BORNE • San Miguel, 135 • Tels. 15212 21357**

# DIA DE LA VICTORIA

## La Victoria al servicio de España

Por TOMAS BORRAS

Alguna vez hay que decir que los que nos lanzamos a la Cruzada no nos hemos lucrado con la alada victoria. Al contrario: unos lo perdieron todo, la vida; otros, nos arruinamos; otros quedaron mutilados; todos, disminuidos. Pues disminuye la dimensión de la dote de vivir en plenitud cuando algo espiritual o físico quiebra, o se retrocede en el tiempo; quien era rico vá hacia atrás en los bienes quien aceleraba su carrera halla un bache que la corta y, pasado tiempo, envejecido, desentrenado, sin memoria de los conocimientos anteriores, le invade la desgana de seguir lo que le ilusionó, puesto que el corte envía su vida, de un manotazo, a contrarios avatares. No Los de 1936 pusimos al tablero nuestro «todo» para no cosechar personalmente más que el goce de ver gananciosos a los demás.

Esos «demás» son los que ahora viven la plenitud de la España que para nosotros fué dolor. Se trataba, no de negocio sino de lucha difícil, en la que testificamos como la Providencia ayuda al que tiene razón, pues sus supuestos previos son los del Espíritu. Se trataba de aquello que los falangistas de la primera hora cantá-bamos:

### LA VICTORIA ECONOMICA...

(Viene de la página anterior)  
reside en que, merced al mismo, nuestro país ha podido alcanzar la fase de «despegue» para lanzarse, con absoluta seguridad, a alcanzarlas, a metas mucho más elevadas.

Tenemos abierto un campo hacia el futuro en el que cada día se habrán de ganar nuevas batallas de mejora individual y social.

«España, te haremos una, grande y libre, aunque nosotros vamos a morir»

Morir no era tropo literario. Es que, de verdad, se daba la vida. Y el que no se entregó fué porque la mano de Dios le sostuvo. De todas suertes, habíamos y teníamos y esperábamos. En el recuento y balance de después, habíamos patria, teníamos honor, era fácil seguir para completar lo que en el ayer esperábamos. La guerra contra la debilidad de la patria continuaba, luego de rescatarla del secuestro y desfiguración, ¡pero en qué condiciones óptimas!

Es por lo que, al desfile de las juventudes, al logro del sistema social y nacional, cuando vemos ártol aquello que era esqueje, nosotros los del 36 sentimos, ahora sí, que hemos ganado en proporción a lo que perdimos. Si perdimos todos, algunos hasta el humor, ahora el relevo nos aporta las justificaciones. De la España en que yo entré en quintas, o mis compañeros de conspiración y guerra, a éstos españoles que en nuestro 61 van a filas, pues han nacido el año en que comienza la paz y el afán afanoso de lo mejor; entre los que no teníamos ni bandera pública y los que bandean con su aliento las tres franjas que simbolizan el fuego del alma, está el paréntesis de nuestro perder para que ellos sauraran y de su crecer para que nosotros nos confortemos. Ahí tenéis a España, camaradas. La que debe ser. Ahora sí que nosotros nos colocamos con orgullo en la sien herida, invisibles laureles.

La victoria fué para el concepto, no para las figuras del drama. El concepto es sustancia de las Letras, la Pintura y los tratados todos, hasta de arquitectura, en el gran siglo de los oros esenciales; por eso se le llama «siglo de oro». Cuando se deslataba el con-

cepto, se sustituye por uno exótico o se sofisticaba para adecuarse a la contradicción de suplantarlo que piensa o siente un pueblo, injertándole postizo de otra mente, la decadencia ha llegado. Heroísmo es también que el concepto, la idea, la pureza de la mina cardinal no se emborronen falseándose. Ese concepto es el que limpíamos, adecuamos y entregamos al relevo potente.

Día de sol immaculado, sol conceptual el de la victoria. Si luego hay nubes, al héroe que luchó ro le empañan. Pues aquel héroe, y vale para los de 1936, hizo su trabajo y no cobró peculio. La tierra se nutrió amasada con su carne, en el aire está su grito que señala rumbos, la vida se traslada y trepida de su vigor. Quien hereda no solo glorias radiantes sino cre-

cimiento y venturas que se tocan con las manos, es el recién llegado a la patria; ese que se inscribe ahora, 1961, en las listas de la universidad, del sindicato, del regimiento, de la aventura también y toma, de nuestra cesión por edad, las armas del hacer y defender. Los chiquillos de 1939 han entrado este mes en el Ejército. ¿Qué asombro no sería el de sus ojos que estrenan lo que ven, si pudiesen comparar «aquello» y aquellos «ellos», con éstos y con la unanimidad del «nosotros».

Los de menos de treinta años, vosotros, cobráis la renta de nuestro capital voluntariamente quemado para la idea, el concepto «España eterna», y para legaros robusto capital material renovado. Concepto a salvo y juventud que le recibe y beneficia. Ya estamos los perdedores gananciosos en paz con Dios, con la patria y con el deber.

### HOSTELERIA

Géneros inarrugables para uniformes. PEQUEÑAS GALERIAS (junto al cine Actualidades)

### Holland-América Line

ACCEPTING PASSAGE

SS. «STATENDAM» in her Mediterranean Cruise 1961

PALMA TO NEW YORK WITH CALL AT LISBON

SAILING: 14TH APRIL 1961

INFORMATION: AGENCIA SALOM, S. L.

AVENIDA A. MAURA, 52-54

### Holland-América Line

ACEPTANDO PASAJE

SS. «STATENDAM» en su Crucero por el Mar Mediterráneo 1961

PALMA A NEW-YORK CON ESCALA EN LISBON

SALIENDO: 14 DE ABRIL 1961

PARA INFORMES: AGENCIA SALOM, S. L.

AVENIDA A. MAURA, 52-54

# VIVIR EN PAZ

Por JUAN APARICIO

SEGUN el viejísimo Yung, psicólogo suizo que ha sacado al psicoanálisis de las cloacas freudianas y de las cimas israelitas encima de las que sobrevolaba como un ave rapaz Adler, corpóreamente y en su espíritu nuestros hijos encarnan los complejos reprimidos, las insatisfacciones y quebrantos, los desvaríos y quimeras que nos acompañaron y conmovieron durante la juventud. Con anticipación al psicoanalista suizo se había expresado en el refranero español que las uvas agraces comidas por los padres producían dentera en la boca de la prole. Puede escogerse cual un momento de plenitud la coincidencia en la paternidad que después se alinea en el alistamiento militar de los reemplazos, cuando los mozos entran en filas y disciplinan sus facultades viriles. Lo que el progenitor era o proyectaba en el instante del nacimiento del hijo ha recorrido una trayectoria subyacente que ahora a los veintidós años, al haberse transformado aquel crío en soldado.

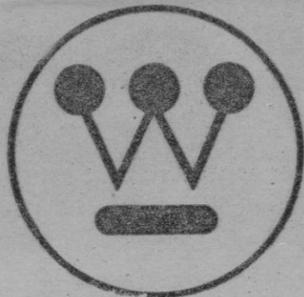
Si nos detenemos, de década en década, en 1899, en 1909, en 1919, en 1929, en 1939, fecha final, cuyo primero de abril fue el principio de un enorme periodo pacífico y nos fijamos también en el significado correlativo de otra cadena cronológica con los eslabones de 1911, 1921, 1931, 1941, 1951 y el 1961 presente, o sea colocando entre unas y otras anualidades de ambas series conjuntas la etapa de los veintidós años, veremos que el Ejército juvenil del Barranco del Lobo, en el que se enroló voluntariamente Eugenio Noel tras sus conversaciones metafísicas con Ortega, no tenía la misma solera reconcentrada y patriótica que la mocedad convocada en Africa a consecuencia del desastre de Annual y cuya partida de bautismo está fechada en 1899, al regresar los repatriados del Ultramar.

La República sorprendió en los cuarteles o se presentaron a rendirle armas las promociones venidas bajo la luz española cuando el casticista y antitaurino Noel, tan flamenco y taurófilo en el fondo con sus otros comilitones iban a la guerra de Melilla, rebosantes de contrastes y de confusionismo. Fueron a Rusia en 1941 muchos españoles alumbrados en 1919, mientras en la

Europa de la inmediata postguerra con el mito de la Sociedad de las Naciones nuestro país enriquecido por la neutralidad se debatía entre las Juntas de Defensa y el anarcosindicalismo. Al iniciarse el ataque con la guerra fría de los años cincuenta, se incorporaron en España los reclutas nacidos dentro de una patria paradójica e incoherente de las Exposiciones Universales de Sevilla y Barcelona y de las huelgas universitarias de radio palurdo contra Don Miguel Primo de Rivera en 1929.

Ahora se han puesto a servir militarmente los muchachos que vinieron al mundo de la última conflagración mundial en el año belicoso para las demás naciones, pero cuando en la vida española se conseguía al cabo de discordias, conflictos y combates, vivir por fin en paz. Los guerreritos se desmovilizaban en la España del uno de abril de 1939, cuando las profecías más poéticas y simplistas contenidas en la canción de «Cara al sol» se habían cumplido y cuando la generación que había soportado el dilema tajante de las dos Españas urdido y tramado por el imperialismo extranjero, se preparaba no a renunciar a la guerra, como Cons-

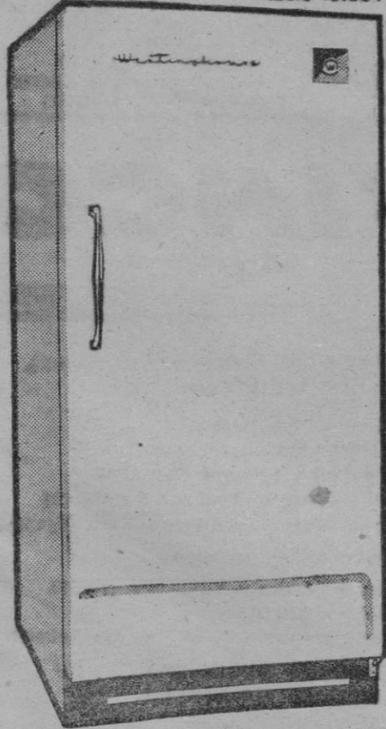
titución estéril de 1931, sino a salir de la batalla y elegir el objetivo de la unidad y de la prosperidad por medio de la concordia eficiente del sindicalismo. Las tensiones sociales y económicas han de resolverse armónicamente dentro del ámbito sindical, donde se enmarca la nación espaguiada y organizada. Una retaguardia que se ha revelado en el Congreso Sindical con tal madura reflexión, con tal diálogo ordenado sin morderse la lengua, con tal amplitud y doctrina en las perspectivas del desarrollo, puede permitirle una vanguardia de jóvenes soldados que se incorporan, sin que se cumpla el teorema de Yung sobre los padres y los hijos, al paso alegre de la paz en 1961, ya que sus padres llegaron con la misma pisada alegre, con idéntica andadura jubilosa, al uno de abril de 1939.



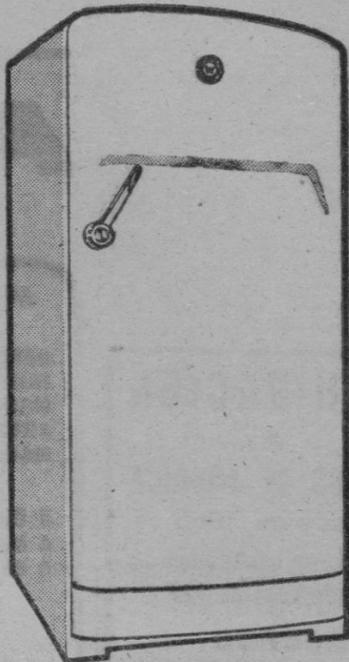
- LA MARCA QUE DOMINA AL MUNDO
- EL EQUIPO QUE OFRECE HIELO Y FRIO EN CANTIDAD
- EL REFRIGERADOR DE MAS BAJO CONSUMO
- LA LINEA MAS COMPLETA...LA LINEA MAS BELLA
- CAPACIDAD EXTRAORDINARIA
- EL MAS ECONOMICO, LITRO POR LITRO
- PRECIOS AL ALCANCE DE TODAS LAS POSIBILIDADES

Todos con el equipo Golden Heart Record de 23 años de funcionamiento ininterrumpido

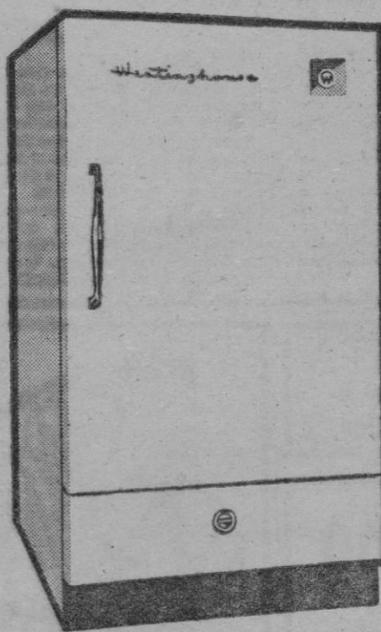
MOD.SUPER 7E  
CAPACIDAD 200 LITROS  
PRECIO 15.831 PTAS.



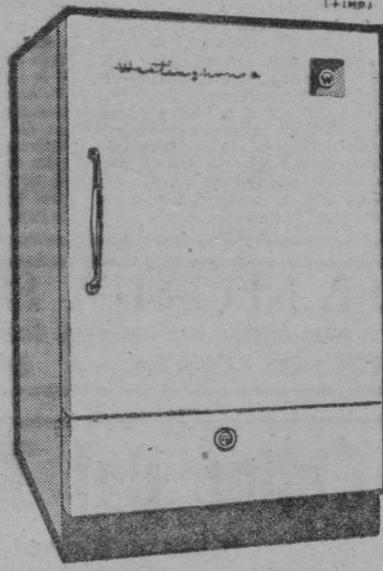
MOD.SUPER 6  
CAPACIDAD 171 LITROS  
PRECIO 14.439 PTAS.



MOD.SUPER 5  
CAPACIDAD 142 LITROS  
PRECIO 13.551 PTAS.



MOD.SUPER 4  
CAPACIDAD 114 LITROS  
PRECIO 10.968 PTAS.



En E.E. UU. dicen: "You can be sure, if it's Westinghouse" (Puede estar seguro si es Westinghouse)

# LA SEMANA SANTA

## El arte y la Pasión del Señor

En la Crucifixión del Greco; mejor dicho, en el «Calvario», que tal es su verdadero nombre el genio del cretense alcanza su límite máximo. A esta tela le corresponden los versos que le dedicó Alberti:

Aquí, el barro ascendiendo a vertice de llama.  
La luz hecha salmuera  
la lava del espíritu candente.  
Aquí,  
la tiza delirante de los cielos  
polvareada de cortadas nubes,  
sobre las que se vuelcan  
en remolinos o de las que penden  
agarrados de un pie, del pico de  
un cabello,  
o del cañón de un ala,  
ángeles de narices aluczas y ojos  
trastornados de azufre,  
prendidos por un fósforo traído en  
ziz-zag del aire

«La Crucifixión» del Greco, es uno de los más portentosos lienzos existentes en nuestro Museo

Goya y Zurbarán dejaron dos maravillosas pinturas de Cristo en la Cruz

Por Manuel Sánchez Camarero

Aquí, añadimos nosotros, estamos ante el delirio; pero ante un delirio bien ordenado en su enaña, bien medido en su metafísica, en su teología estamos ante uno de los cuadros fundamenta-

humana se ha derramado ya por todas las heridas de su Hijo. Muestra pergeña de calavera, palidez y frialdad de hueso. Hvido resumen de una faz con espacio solo para recoger la mancha pálida de la desesperación.

La referencia exacta del cuadro ofrece a Cristo en la Cruz muerto, entre los ángeles; el de la izquierda recoge el chorro que mana de la llaga del costado. Al pie de la Cruz, la Virgen, San Juan, y arrodillados la Magdalena y un ángel que enjagan la sangre que corre por el madero. Se ignora la procedencia segura del lienzo. En el catálogo del Prado de 1920 se advierte que fue recogido en el convento de San Juan Bautista de Toledo, por la Comisión incautadora, en 1836.

Hay quien dice que estuvo en el Oratorio de la sacristía de la Merced Calzada de Madrid, y que ponía espanto en el alma de los fieles.

Tras la obra capital del Greco es Velázquez quien ofrece el tema de la Crucifixión en su Cristo muerto con una serenidad no frecuente en nuestra pintura y escultura que ante este tema acentúa la expresión trágica de los rostros. Fue Unamuno quien puso al Cristo de Velázquez —a pesar de su falta de «tragedia» el más popular de los españoles— el acento dramático que le faltaba en esos versos, recios, con sabor de piedra en los que dice:

¿En qué piensas Tú, muerto,  
[Cristo mío]  
¿Por qué ese velo de cerrada noche  
de tu abundosa cabellera negra  
de nazareno cae sobre tu frente?  
Miras dentro de ti, donde alborea  
el sol eterno de las almas vivas.

No se compaginan bien los elementos de serenidad, de equilibrio, de ponderación, de suave ternura, con los versos tremendos de Unamuno que parecen hechos para una imagen de Cristo, de esas pérdidas entre luces de olvidados tiempos de pueblo, con cabellera natural y rictus de angustioso dolor. Dicen que Unamuno se inspiró en la iglesia de un pueblo de Plasencia para su gran y hondo poema. Pero sea como fuere pintura y versos ya irán unidos en los recuentos por los siglos de los siglos, unidos por una misma religiosidad, aunque con diferente formalización.

El otro Cristo Crucificado, célebre también, es el que pintó Francisco de Goya para la Academia de San Fernando. Acaso por ser el encargo académico acentuara, casi demasiado, la dulzura del cuerpo y del rostro en una divinización apolínea que también se aparta del sentir general: aunque no hay que olvidar que ya han pasado los siglos de Oro y que es el XVIII, en el que vive un Goya atento a complacer a unos y a otros, y atento a complacerse a sí mismo.

El Prado aparte de los citados guarda Crucifixiones de gran valor. Sea la primera la de Zurbarán en donde se unen la ingenuidad y la tragedia. Ella es para nosotros la más pura, la más sentida y la más española. Esta salida de la entrada del pueblo. A la figura de Cristo le acompaña San Lucas quien, se cree, pintando al Señor Entre los españoles, Alonso Cano, Luis de Morales, Murillo y Ribalta ofrecen el mismo tema con sus mejores pinceles y entre los extranjeros: Bianchi, Capl, Domenichino, Hugué y el gran Típolo.

(Es un reportaje de la Agencia EFE).



La Crucifixión, del Greco (Museo del Prado). — (Foto Cifra)

### Trescientos obreros representan la Pasión de Cristo

Se celebra en la población tarraconense de Ulldesona

El que encarna la figura de Jesús es un técnico avicultor

TARRAGONA. — (Especial de PYRESA, por Daniel de la Fuente TORRON). — Ulldesona es una población de cuatro mil quinientos habitantes, situados a unos ciento veinte kilómetros de Tarragona. Su vida tranquila, de pueblo catalán, ha dado pie a una organización ciertamente ambiciosa y en la que han volcado su entusiasmo e ilusión todos sus vecinos. Ulldesona, desde hace siete años, organiza, para estas fechas, una representación de «La Pasión» que ha conseguido ya destacados éxitos y es conocida en todo el ámbito catalán y, también, en el resto de España.

300 PERSONAS CON UNA SOLA IDEA

Llegué a Ulldesona de buena mañana, para ver lo que tanto me habían pregonado. La ciudad estaba tranquila, bailando sardanas frente a su iglesia parroquial, en una plaza —la mayor del pueblo— sin preocuparse por nada más. Pero enseguida alguien me dijo lo que había. Y así me presentaron al presidente del Patronato de «La Pasión», don Jerónimo Castells, y en su compañía fui hasta el teatro donde se materializan los sueños teatrales de Ulldesona.

—En la representación —me dicen— intervienen trescientas personas. Y en todas ellas, nada tienen que ver con el teatro. Son simples aficionados. Si habla usted con ellos, le dirán que son labradores, técnicos, peones, gentes de sus casas, que, ahora, sólo viven para dar vida a «La Pasión».

Algunos están presentes y, sin decir nada, con una seña afirman. —Docientas cincuenta mil pesetas nos cuesta levantar el telón. Y el teatro sólo tiene cabida para mil docientos espectadores.

LA REPRESENTACION

El espectáculo dura exactamente seis horas. El libro fue escrito por el coadjutor de la parroquia de Ulldesona, don José Mampel y consta de treinta y cinco cuadros, abundando los plásticos. «La Pasión de Ulldesona» vista desde la butaca, nos da una idea maravillosa del tesón de esos hombres anónimos, que viven el drama intensamente.

—Los papeles se los han aprendido al pie del arado o mientras la máquina cantaba un ritmo de trabajo —nos dice el que interpreta el papel de Jesús, que es técnico avicultor.

Hay como una especie de diálogo entre lo que sucede en el escenario y el público. Nadie diría que Poncio Pilatos es el jefe de Ulldesona. El hombre está en «Poncio» y ordena y manda con una serenidad y violencia a prueba del mejor actor.

—Quizá todavía no se ha conseguido que prenuencien el castellano con la debida corrección —puntualiza el señor Castanyer director escénico—, pero a la vuelta de pocos años, dos o tres como máximo, esta «Pasión» podrá compararse con las otras que se celebran en Cataluña. Nosotros sólo llevamos siete años interpretándola.

Estamos seguros de que lo conseguirán.

INTERIORIDADES

Es francamente maravilloso que un pueblo pueda hacer esto. Porque la técnica teatral ha llegado al máximo. En algunos cuadros —«La Ascensión», por ejemplo— se ve cómo Jesús asciende a los cielos, gracias a un hábil combinado de poleas.

—Pero eso no es nada —me dicen—. Porque la Cruz que lleva Jesús pesa setenta y cinco kilos y en una ocasión, en la segunda caída, se le dio un poco y le dió un fuerte golpe en la cabeza. El actor, sin embargo, se repuso y consiguió realizar toda la escena.

Otro día, mientras simulaban la crucifixión, a quien lo realizaba, se le fue el martillo y le dió en un dedo. «Jesús», con ese apéndice deshecho a causa del golpe, no profirió ni la más leve queja.

UN GALLO HUMANO

Las mil docientas personas que cada domingo y día festivo asisten a la representación, procedentes de las cuatro provincias catalanas y de Castellón y Valencia —lo que, de paso, da una vida extraordinaria a Ulldesona— quizá no saben que el gallo de las negaciones de Pedro no es tal gallo sino un anciano —Manuel Torres Biscarro se llama— que le imita a la perfección.



—Lo hago desde niño —nos dice—, igual que la cabra, el lobo, el burro y otros muchos animales.

—¿Y por qué lo hace?

—Por amor a «La Pasión». Soy hijo del pueblo y esto me gusta. Imito al gallo desde la primera función.

Y dice que no se ha equivocado nunca y que todos los actores le toman en serio y hasta le felicitan.

SINCERIDAD

Hay una estupenda —y a la vez rara— sinceridad en todas estas gentes.

—Hay papeles —me asegura el director escénico— que deben ser cambiados. Pero esto es una cuestión de tiempo. Todo se conseguirá. Y quien a Jesús interpreta, me confiesa:

—Mi papel, humanamente, es imposible de interpretar. Algunas veces me dicen que me equivoco, pero creo que lo que me piden es francamente imposible. Mi principal defecto es no saber dar la expresión exacta de virilidad al papel cuando éste lo requiere.

Pero el público subana esos defectos y también se abre en suprema sinceridad. Más de una vez, mientras simulaban la crucifixión, algunos espectadores se levantaron de su butaca y se acercaron al escenario llamando «asesinos» a los actores encargados del martirio.

«La Pasión de Ulldesona» —pueblecito tarraconense— ha sabido abrir una espita de fe entre las gentes catalanas y valencianas. Y eso, sin duda, es algo extraordinario.

SE NECESITA SEÑORITA para oficina con nociones de correspondencia CICLOS FERRA - Reina M. Cristina, 2

Celler Del Terreno (Cuesta Bellver, 22) PLATOS TIPICOS MALLORQUINES (PRECIOS ECONOMICOS)



LIQUIDACION A PRECIOS DE FABRICA Modelos 1960 50 modelos cochecitos 50 Desde pesetas 425 Almacenes EL HOGAR José Tous Ferrer, 32

“AMERICA” COMPANIA GENERAL DE CAPITALIZACION S A Plaza de Canova, 4 - MADRID MARZO 1961 Q. H. Y. - R. D. Ñ. - K. P. B. - W. K. G. P. Z. I. - R. X. W. - W. X. N. - R. W. LL. Capitales pagados por amortización hasta la fecha: 21.110.915 pesetas. LA PRIMERA QUE HA PRATICADO EN ESPAÑA EL AHORRO POR CAPITALIZACION POR SORTEO Inspección Regional: 31 Diciembre 1943 L. 1. (Aprobado por la Dirección General de Seguros y Ahorro con fecha: 3 Agosto de 1944 y 10 Marzo de 1951)

AVIACO AUMENTA SU SERVICIO AEREO A PARTIR DEL 1.º DE ABRIL, CON: BARCELONA: 8 vuelos semanales IBIZA: 15 vuelos semanales MAHON: Martes, Jueves y Sábados. Sal. 13'45 ARGEL: Jueves y Domingos en Pool con Air Algerie MARSELLA: Jueves y Domingos en Pool con Air Algerie. DESDE EL 1.º DE MAYO A BILBAO: Lunes, Miércoles y Viernes. Sal. 10'40. A MADRID: Domingos. Sal. 21'00. A BRUSELAS: 5 vuelos semanales en Pool con Sabena. PARA MAS INFORMACION CONSULTE A SU AGENCIA DE VIAJES O EN AVIACO: Conquistador, 42-Tel. 24104